

**TARIFA DE SUSCRIPCIONES:**

EXTERIOR: un mes, Bs. 8; un trimestre, Bs. 24; un semestre, Bs. 44; un año, Bs. 80.  
EXTERIOR (porte pagado): un mes, Bs. 10; un trimestre, Bs. 30; un semestre, Bs. 56; un año, Bs. 104.

# LA RAZON

**TARIFA DE SUSCRIPCIONES:**

INTERIOR (postal: un mes, Bs. 6. — Un trimestre, Bs. 18; un semestre, Bs. 34; un año Bs. 64.  
Interior (vía aérea): un mes, Bs. 8. — un trimestre, Bs. 24; un semestre, Bs. 44; un año, Bs. 80.

Año XX || No. 5859 || Teléfono 821 || Casilla No. 7

La Paz, (Bolivia), Domingo 12 de Abril de 1936.

Oficinas de Redacción y Administración: Colón No. 435

## DECISION FEMENINA



Mrs. Ossie Drimmer, de Gothenburg (Suecia) resolvió pasar la Navidad en compañía de sus padres y en su ciudad natal. Como el último vapor había ya partido, para llegar a

tiempo, la intrépida joven no vaciló en embarcarse en un avión para dar caza al transatlántico y alcanzarlo en alta mar. La acompaña su hijo de dos años.

## LA DELEGACION MEDICA LLEGO AYER A ASUNCION

*Tendrá a su cargo la organización sanitaria para la repatriación de prisioneros*

ASUNCION, 11. (U. P.) — Hoy llegó a esta ciudad la delegación médica para organizar los preparativos de la repatriación de prisioneros. Forman parte de la comisión los doctores argentinos Adolfo Pozoz, Leo Grieden, Humberto Messone y los doctores bolivianos René Delgadillo, Carlos Valenzuela y Julio Pereira. Fueron recibidos por el personal de la Cancillería y un grupo de oficiales del ejército.

## EL GOBIERNO DE ROMA ENCARCELA A ESCRITORES CONTRARIOS AL FASCIO

*Estos intelectuales sufrirán quince años de prisión*

ROMA, 11. (U. P.) — El tribunal especial de defensa se prepara a juzgar a diez acusados de conspiración antifascista.

Entre estos acusados se encuentran doctores, abogados y profesionales que fueron arrestados durante el mes de febrero en Piamonte.

El fiscal pedirá probablemente penas severas de encarcelamiento.

### COMIENZAN A OPINAR

Roma, 11. (U. P.) — Se han recibido las primeras noticias del fallo pronunciado por el tri-

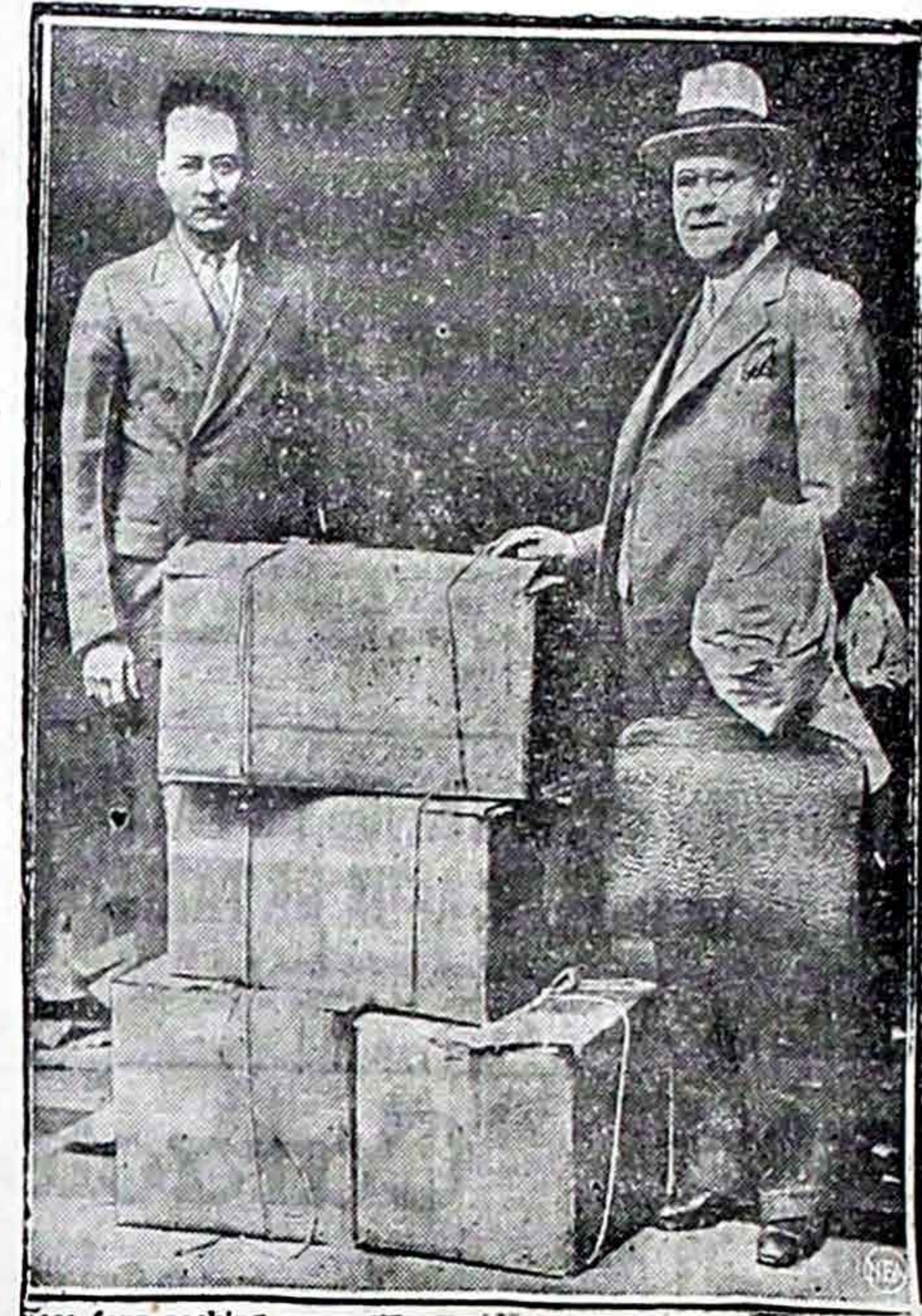
bunal que ha juzgado a los intelectuales antifascistas.

Aunque no se tiene confirmación del fallo, puede anticiparse que diez de los enjuiciados han sido condenados a quince años de cárcel, otros muy pocos, han sido absueltos.

Todavía no se ha podido obtener el nombre de los condenados y de los absueltos.

Gran parte de la opinión italiana sigue con interés el resultado de este proceso, y por la primera vez después de muchos años la gente emite opiniones que no son del todo favorables al partido fascista.

## PRUEBAS DEL CASO HAUPTMANN



Todas las pruebas del caso Hauptmann se encuentran empaquetadas en estas cajas, y su volumen da idea de la labor que deberá realizar el tribunal

de casación de New Jersey, para atender la apelación del veredicto dictado por la corte de Huntington.

## SANCIONAN AL CAPITAN C. PRESTES

RIO DE JANEIRO, 11. (U. P.) Un decreto presidencial dice que el capitán Prestes ha sido privado de sus derechos militares.

EL PIANISTA ITURBI SE HALLA SIN NOVEDAD

NUEVA YORK, 11. (UP). — En pianista español Iturbi ha dado noticias de que el accidente de aeroplano que ha sufrido no le ha ocasionado más que heridas sin importancia.

OPINION QUE PREVALECE EN GINEBRA

GINEBRA, 11. (UP). — Los locamistas postergaron la sesión de hoy hasta las cinco de la tarde.

Para que exista oposición entre la política que desarrolla Inglaterra y Francia.

Se cree en Ginebra que la primera gestión que seguirá será con miras de tratar con Alemania.

LAS NOTAS CONFIDENCIALES DE FRANCIA

GINEBRA, 11. (U. P.) — Los locamistas tuvieron una sesión privada en la que se ha traslucido haberse tratado de las notas confidenciales francesas pidiendo que se aplicara sanciones a Alemania si persistía en fortificar la región del Rin.

Asistieron a esta conferencia Eden, Halifax, Flandin, Boncourt, Vann Zeeland y Aloisi.

## GANO LA CARRERA DE VINA DEL MAR A CONCEPCION

Concepción, 11. (U. P.) — Manuel Bengolea que conducía un automóvil Hudson ganó la carrera Vina del Mar-Concepción, en cuyo recorrido empleó siete horas y veincho minutos, cubriendo un total de 705 kilómetros.

## LLEGO A LONDRES

## LA DELEGACION DE LA ARGENTINA

Londres, 11. (U. P.) — Se encuentran ya en esta capital la mayoría del personal de la delegación argentina que estudiará con los delegados de Gran Bretaña las bases del nuevo tratado comercial que debe reemplazar al celebrado en mayo de 1833 y que concluirá en noviembre de este año.

Forman parte de la comisión argentina el embajador en esta capital, el embajador en París, señor Tomás Le Bretón y el exministro de hacienda, señor Alberto Huevo. En reunión fijada para mañana se procederá a un estudio preliminar del asunto.

Los temas que demandarán mayor estudio son: la cuestión de las carnes y el de los cambios.

## LOS ITALIANOS CALCULAN LAS BAJAS ETIOPIAS

Quartel General Italiano, 11. (UP). — Las autoridades del comando superior estiman en 20,000 las bajas totales del ejército abisinio al cabo de cinco días de batalla en el lago Ashanghi. También informan que el ejército etíope de 45 a 60,000 hombres fué aniquilado en la misma acción, en la guardia imperial del Negus sufrió considerables bajas.

No se anuncian las cifras de las bajas italianas, si bien se afirma que están muy por debajo de las del ejército del Negus.

## HA SIDO DEPORTADO EL GENERAL P. E. CALLES

*Se lo acusa de abogar por el descrédito de México y como a responsable del accidente ferroviario de Veracruz*

México, 10. (U. P.) — Corren rumores que Cárdenas autorizó la deportación de Calles, debido a sus actividades recientes, opositoras. Un centenar de soldados invadieron la residencia del ex-presidente a media noche, informando a Calles que se encontraba arrestado.

### FUE DEPORTADO

México, 10. (U. P.) — El ex-presidente general Plutarco Elías Calles fué deportado hoy por orden del gobierno juntamente con los políticos Luis Morones y Leon Melchor Ortega.

Los personajes deportados viajaron en avión, ignorándose el punto al cual se han dirigido.

### EN AVION

Brownsville, 10. (U. P.) — El ex-presidente Calles y sus compañeros de deportación llegaron en aeroplano a esta ciudad a horas 17, en buenas condiciones.

## GASES ASFIXIANTES USAN LOS ITALIANOS EN AFRICA

Ginebra, 11. (U. P.) La delegación etíope ha declarado que los italianos emplearon gases asfixiantes en Daggabur Sassaganhe.

El presidente de la delegación pidió que se es-

cuchara la declaración que tenía que hacer el doctor pilaco Belaud, quien hecho prisionero por las tropas italianas tenía revelaciones que hacer a este respecto.

Simultáneamente la Liga ha publicado un te-

legrama firmado por Suvihi en el que se repite la acusación de que la artillería etíope bombardeó el hospital de campaña No. 605, matando a dos heridos e hiriendo a cuatro sanitarios.

## EL EXPRESIDENTE AYALA VIAJARIA A BUENOS AIRES

ASUNCION, 11. (U. P.) Circula con insistencia la versión de que el ex-presidente de la república, doctor Eusebio Ayala, se embarcará maña-

na jueves con rumbo a Buenos Aires, en vista de haberle autorizado el gobierno del Coronel Franco a abandonar el país. Ha sido imposible con-

firmar oficialmente esta versión.

## EMPEZARON A DEMOLER "LA ROTONDA"

Caracas, 11. (U. P.) — Se ha empezado a derribar la antigua prisión "La Rotonda", donde fueron recluidos durante muchos años los prisioneros políticos o simplementepositores al gobierno del general Juan Vicente Gómez. Cuando falleció el presidente Gómez el nuevo gobierno decretó que el lugar donde se encontraba la cárcel de "La Rotonda" sería denominado después de la demolición, Plaza de la Concordia.

### DECLARACIONES

Brownsville, 10. (U. P.) — Interrogado el ex-presidente Calles por los diarios de esta ciudad declaró que actualmente su país vive una situación de anarquía.

"La presente administración no puede controlar, dijo, ese estado sino por medios de violencia".

### ACUSACIONES

México, 10. (U. P.) — El senador Ernesto Soto Reyes, presidente del senado, acusó violentamente al ex-presidente Calles de tener gran parte de responsabilidad en el accidente ferroviario de Veracruz. Trátase, dijo, de una maniobra diabólica del ex-sector político desplazado. Es nuestra firme convicción, prosiguió, que tal fechoría fué dirigida desde donde se encontraban los opositores al gobierno.

Acusó también a Calles de abogar por el descrédito de México ante los Estados Unidos, describiendo la situación de su país como caótica y provocando de esta manera la intervención de Estados Unidos.

## FALLECIO EL EMBAJADOR DE ALEMANIA

LONDRES, 11. (U. P.) Ha fallecido el Embajador de Alemania, von Hoesch Tenan, por causa de un aneurisma.

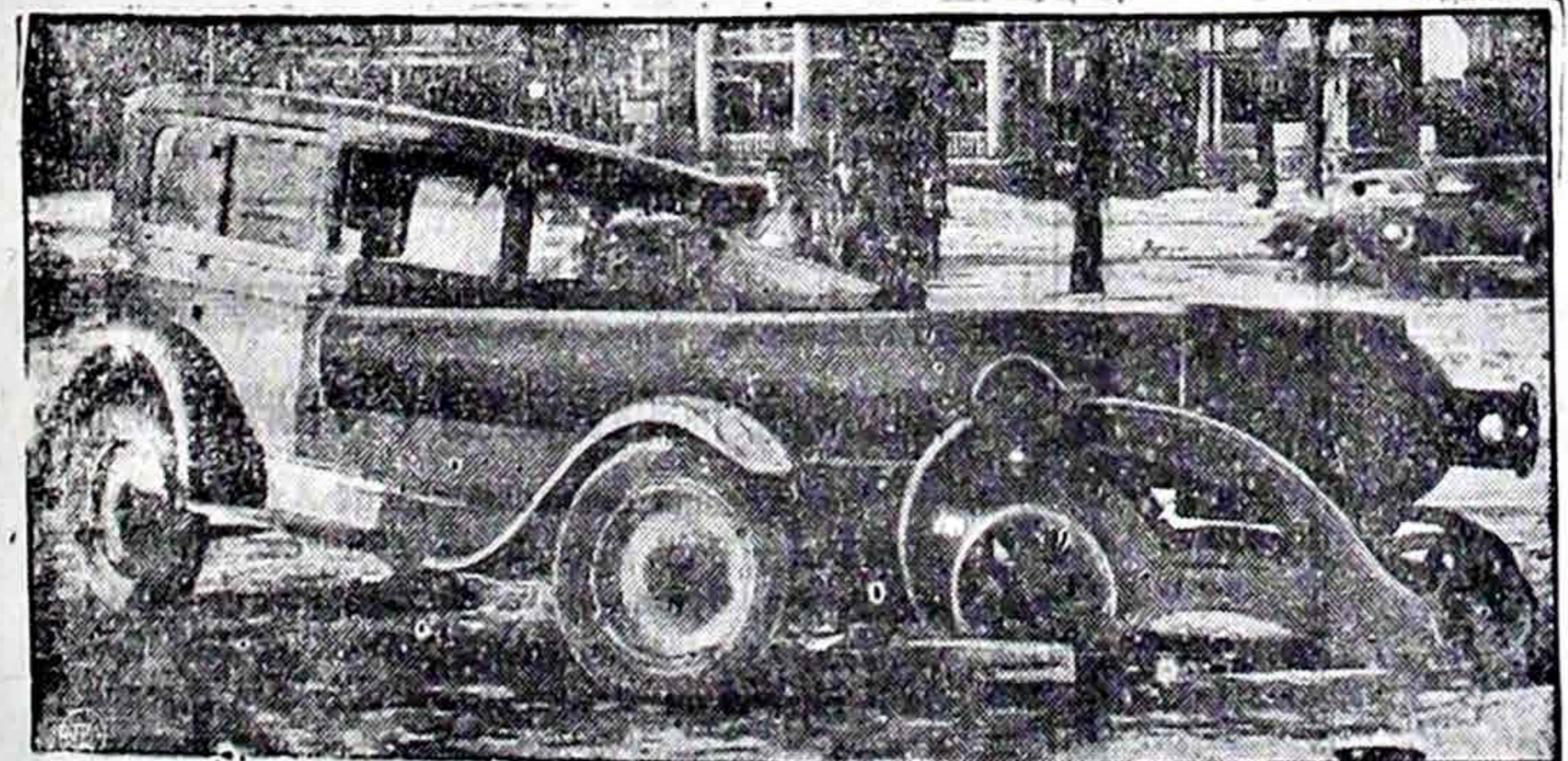
## ENTREGARON UNA MEDALLA AL PRESIDENTE JUSTO

Buenos Aires, 11. (JP). — El señor John Merrill, presidente de la Sociedad Panamericana, acompañado del embajador de los Estados Unidos, visitó al Presidente de la República, señor Agustín P. Justo, y le hizo entrega de la medalla de oro que la Sociedad Panamericana obsequia al primer mandatario de la nación argentina, en recompensa a su labor de acercamiento de los países americanos. El señor Merrill visitó más tarde al canciller señor Saavedra Lamas.

## ARRESTARON EN RIO A PEDRO ERNESTO

Río de Janeiro, 11. (UP). — La policía anuncia haber arrestado a Pedro Ernesto, por haberse descubierto su participación en el movimiento revolucionario ocurrido semanas atrás.

## EXTRAÑO ACCIDENTE



He aquí un accidente automovilístico como ocurren pocos

en el mundo. Un coche, perdiendo la dirección, fué a chocar contra un viejo cañón

caído en el cementerio de Buffalo. (Nueva York).

## FALLECIO AYER UN MINISTRO DE COLOMBIA

Bogotá, 11. (U. P.) — Comunican de Datteln Honda que mientras se bañaba en el río Magdalena se ha ahogado el ministro de Industrias, Gerardo Martínez Pérez.

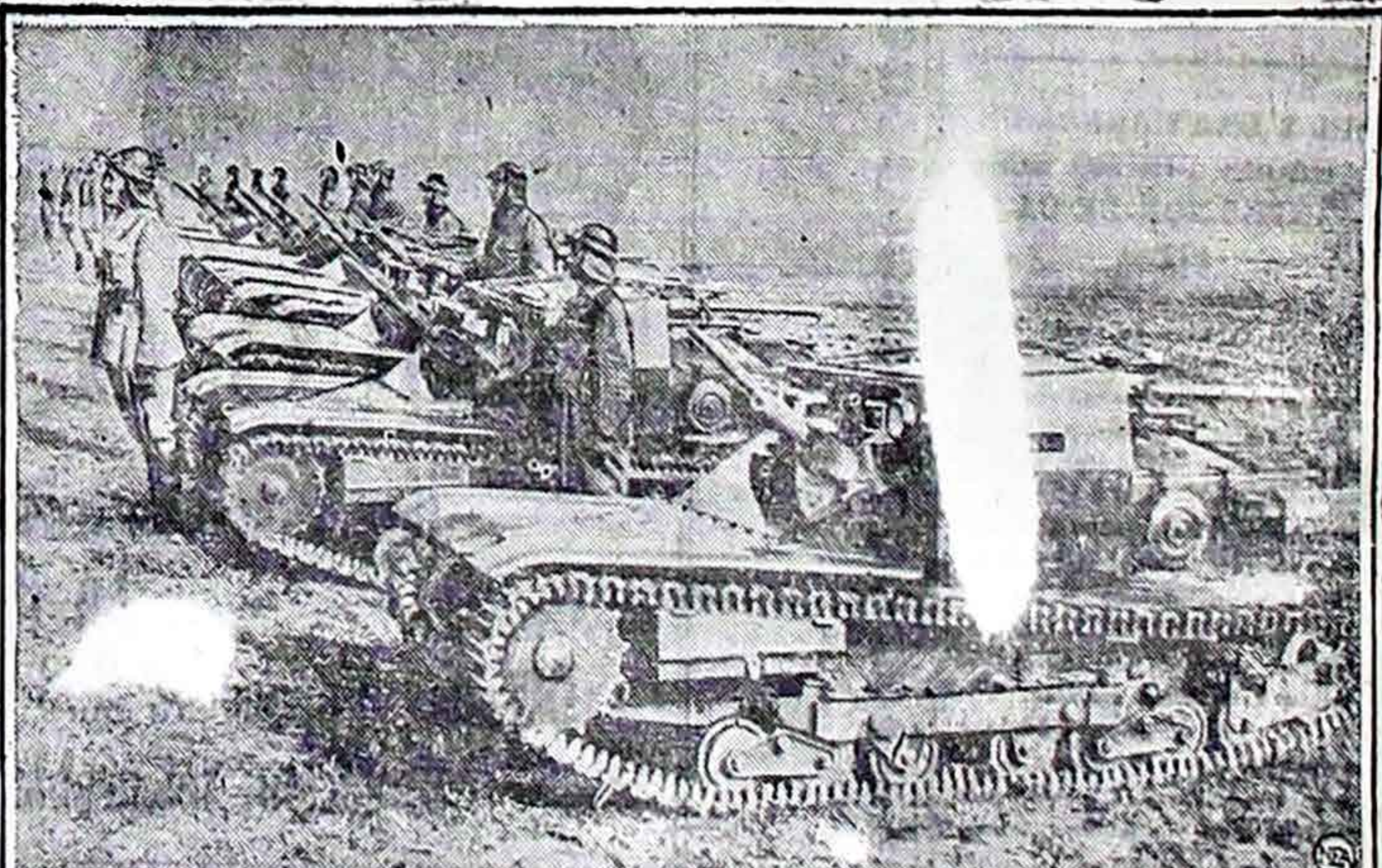
La noticia ha causado general sentimiento en las esferas oficiales y de sociedad donde el extinto era muy apreciado.

## PIDEN A ITALIA QUE ENVIE UN DELEGADO

GINEBRA, 11. (UP). — Madriaga de acuerdo con el comité de los trece transmitió instrucciones por escrito a Italia, pidiendo que enviara un delegado a Ginebra.

Ha dicho también que el comité de los trece juzgaba inoportuno que se enviara un delegado a Roma, como Mussolini había insistido.

## PEQUEÑOS TANQUES ITALIANOS



Una novedad en el arte de la guerra son estos tanques llamados "babies" por su pequeño tamaño. Estas máquinas de

guerra lanzará Italia contra las huestes etíopes, para reforzar el avance de su infantería. Dado su reducidas pro-

porciones y su mayor movilidad, pueden moverse fácilmente sobre el difícil terreno africano.



# La Municipalidad de Santa Cruz pone en evidencia su apatía y falta de civismo

## INCURIA SENSIBLE DEMOSTRADA POR LOS EDILES ORIGINA PROTESTAS

SANTA CRUZ, 11. (Corresponsal). — Nuevamente la prensa se ocupa de la incuria sensible que demuestra la municipalidad de esta ciudad que no obstante tener pendientes problemas importantes para su resolución, excusan su concurso al pueblo a causa de la apatía y negligencia que dice su falta de civismo y conciencia individual de cada uno de los ediles que la componen, originando de esta manera las protestas más acrisoladas del pueblo en general.

## COMISION PARA LA RECEPCION DE LOS PRISIONEROS

SUCRE, 11. — (Corresponsal). — El Comité de damas pro-prisioneros organizó una grandiosa recepción a los prisioneros que en breve retornarán al solar patrio. Especialmente se rendirán el homenaje más alto a los defensores de Bolívar en la persona del Coronel Manuel Marzari. Con este objeto se organizaron ocho comisiones, las mismas que se distribuyeron los últimos preparativos.

## SIMPATICA Y SIGNIFICATIVA MANIFESTACION OFRECIERON POR EL CONCEJO MUNICIPAL A LOS COMPONENTES DE LA BRIGADA MAX PAREDES

TARIJA, 8. — El día 6 del presente, Paredes, manifestación ofrecida por el Concejo Municipal en la Comuna Tarijeña, recaló la íntima complacencia que el Presidente de la Comuna organizó en el pueblo experimenta al recibir con el invariable afecto que le caracteriza a todos los hijos que Bolivia, que llegan a su suelo.

## SE INICIAN LOS TRABAJOS DEL PLAN TRIGUERO EN LA REGION DE TARIJA "CANCHA"

TARIJA, 11. — Como resultado de la inspección hecha a los diferentes sectores aptos para el cultivo de trigo, en la campaña tarijeña, los Ingenieros encargados de este asunto, han llegado a la conclusión que los trabajos deben comenzar a efectuarse en el lugar denominado Tarija Cancha, por comprender no solo terrenos para los trabajos de Ingeniería, sino también otros diversos problemas sociológicos y agrícolas que es necesario considerar.

## EL CORONEL REVOLLO SE HIZO CARGO DE LA JEFATURA DE LA DIRECCION DE SERVICIOS DE SANTA CRUZ

SANTA CRUZ, 10. (Corresponsal). — El Coronel Revollo, se hizo cargo de la Jefatura de la Dirección de Servicios de este departamento, en remplazo del coronel Blacutt. En una entrevista con los periodistas de la localidad el coronel Revollo manifestó que espera una colaboración absoluta de parte de la prensa, con objeto de llevar adelante el progreso cruceño.

## LAS FRUTAS Y LEGUMBRES A PRECIOS FABULOSOS DEL INSPECTOR DE INSTRUCCION

SANTA CRUZ, 11. (Corresponsal). — LA SEMANA, diario de esta localidad indica a la Dirección Departamental de Consumos para que fije los precios de las legumbres y frutas que se venden en la actualidad en precios exorbitantes en el mercado, colocando de este modo en una situación difícil a los consumidores.

SUCRE, 11. — Las declaraciones del enviado especial por el Ministerio de Instrucción, señor Saúl Mendoza, hechas al periódico LA UNION de esta capital, acerca de la actual situación del INOE han motivado una reñida polémica con el cuerpo docente de dicho establecimiento, de la cual saldrá, seguramente, mucha luz de verdad.

## SE EFECTUAN LOS TRABAJOS DE PRELIMINAR DE LA CAJA DE AGUA DE TARIJA

TARIJA, 11. — Ha sido aprobado el proyecto de la J. G. O. P., para la construcción de la Caja de Agua en la Loma de San Juan, para lo cual se efectúan los trabajos preliminares.

## HOMENAJE EN HONOR DE LOS ESTUDIANTES

SUCRE, 11. — (Corresponsal). — Atribuyeron a esta ciudad los estudiantes paguyos que se encontraban prisioneros en las concentraciones del departamento. Estos fueron visitados por los dirigentes de la Federación de Estudiantes.

En sesión de honor se les tributo un bendito homenaje.

## ESPECTATIVA SOBRE POLITICA

SANTA CRUZ, 11. — (Corresponsal). — Las actividades políticas han entrado en un período de honda expectativa, a raíz de los últimos acontecimientos sucedidos en La Paz, quedando en suspenso todas las reuniones políticas hasta despachar original de duda que nubla la visión pendiente en estos acontecimientos.

## EL PARTIDO LIBERAL NO ESTA EN EL PODER

SUCRE, 11. — El diario Liberal LA UNION, de esta ciudad, en su última edición comenta un hecho que lo viene pregonando desde mucho tiempo atrás, y que se refiere a que el partido liberal no está en el poder, pues el liberalismo que se siente huérfano de opinión pública, quiere llevar al pueblo el convencimiento que, si ellos no triunfan en las elecciones próximas, se deberá a que el Gobierno no está en sus manos.

## ABSOLUTA FALTA DE ARTICULOS DE PRIMERA NECESIDAD

SUCRE, 11. — (Corresponsal). — Acentuase diariamente la carencia de artículos de primera necesidad, especialmente en los referentes a las patatas y manteca y harina. Los comerciantes inescrupulosos aprovechan de esta situación para entregar a la desenfrenada especulación, a pesar de la reconocida actividad del jefe de consumos señor Zamora Moscoso.

## MIL Y UNA MANERA DE HACER DINERO SIN INVERSION DE CAPITAL

Este anuncio va dirigido a todas aquellas personas de ambos sexos, hombres y mujeres y jóvenes o comerciantes, profesionales, profesores, escolares y agentes que tengan aspiraciones y que deseen mejorar su condición.

Nuestra casa le indicará la manera de ganar dinero con poco esfuerzo y sin inversión de capital: todo lo que se requiere es una buena dosis de entusiasmo, de sentido común y de buena voluntad.

Si es Ud. ambicioso y aspira a ganar más dinero y mejorar de situación, escríbanos en seguida para enviarte todos los informes del caso. Incluye 0.90 centavos en sellos para gastos de contestación y franquencia. A vuelta de correo recibirá una grata sorpresa.

INTELLIGENCE AND AID DE PARTMEN.— CAJON POSTAL 99 — La Paz.

# Características del Dirigible "LZ 129" bautizado con el de Von Hindenburg

Sus constructores han logrado reunir la perfección técnica, confort, seguridad, estabilidad, lujo y rapidez en esta monumental nave aérea.

El dirigible LZ 129, bautizado con el nombre de Von Hindenburg, después de haber sido sometido a interesantes pruebas y ensayos, realizó sin novedad alguna el cruceo entre el Viejo y el Nuevo Mundo. Nuestros lectores, que desde la iniciación de los viajes del Graf Zeppelin siguieron con todo entusiasmo sus viajes, están informados de todos los detalles del viaje inaugural que ha concluido en el mayor éxito.

### LA CONSTRUCCION

El LZ129 es el producto de los talleres Luftschiffbau Zeppelin G. m. b. H. empresa alemana que se dedica en la actualidad exclusivamente a la construcción de dirigibles. El LZ129, en todo sentido, representa uno de los legítimos orgullos de la industria del Reich. Su longitud es de 245 metros, en altura de 44,7 metros y el diámetro mayor de 41,2 metros. Tiene un volumen de 250.000 metros cúbicos de gas depositados en 16 compartimientos.

El peso total de la aeronave equipada con combustible es de 195.000. Tiene cuatro potentes motores Mercedes-Benz de 1.100 H.P. cada uno pudiendo elevar un peso de 214.000 kilos. Además de estos motores de 4.400 H.P. hay dos de emergencia de 2 x 50 H.P. Su velocidad máxima es de 135 km. por hora y la de crucero, de 125 Km. El LZ 129 tiene cabida para 50 pasajeros, contándose entre los oficiales, tripulantes y empleados, más de 40 personas.

### EL CONFORT

Las cabinas y los salones destinados a los pasajeros representan lo mejor en su género ya que son el fruto de laborioso estudio de técnicos y artistas de nombrada, que consiguieron unir el confort, estabilidad y seguridad con el exquisito detalle de decoraciones, mobiliario, etc., con el propósito de hacer más agradable el ambiente del LZ 129.

De entrada se descubre una larga escalera, del mismo modo con que se las halla en los grandes transatlánticos, la que lleva a la más grande innovación del LZ 120, el Salón de Fumar, que con cer-

teza será el punto de preferencia de los fumadores incorregibles. Este salón se halla precedido de un pequeño bar y tiene sus paredes con paneles de una madera que es completamente incombustible, ofreciendo por lo tanto ningún peligro de incendio. El bar, tiene amplios ventanales que permiten una amplia visión.

### LAS DECORACIONES

El motivo escogido para las decoraciones en el interior del LZ 129, es el desarrollo de la industria de los dirigibles, desde las más antiguas tentativas y ascensiones hasta los modernos zeppelins.

En este mismo sector se hallan dispuestos los toilettes, las duchas —otra innovación— con agua fría y caliente. Después se encuentra la cocina eléctrica, que a diferencia del Graf Zeppelin es grande, espaciosa dotada de los requisitos modernos: Fogón eléctrico, refrigerador, estufa, etc. lo que permite al maestro cocinero preparar los más variados menús para todos los paladares. De la cocina sube un ascensor que va a rematar en el comedor de los pasajeros teniendo también una escala para los stewards. En el

otro lado hay una sala de comedor para los tripulantes.

### LAS CABINAS

Una escalera lleva a los pasajeros a las 25 cabinas, cada una de ellas con dos camas, armario embutido en la pared, mesa, silla, lavatorio con agua fría y caliente, en fin, todo el confort de un moderno hotel. Las camas se hallan arregladas en forma tal que durante el día que dan embutidas en forma invisible de modo que se transforman en cómodos sofás. Las cabinas se hallan rodeadas de un extenso corredor de 30 metros de longitud.

En ese pasadizo los pasajeros pueden pasear, descansar y apreciar las bellezas que les ofrece el paisaje aéreo pues todo el corredor tiene grandes ventanales, que mediante una disposición especial permiten una deslumbrante vista del cielo y de la tierra.

### UN PANO DE COLA

Hay también un imponente salón de lectura y escritorio. En el salón de música hay un piano de cola especialmente di-

signado para el LZ 129. Las paredes de estas salas se hallan forradas de la misma tela que sirve de cobertura al dirigible y están pintadas por grandes artistas, dando así a los pasajeros la impresión de encontrarse en uno de los hoteles más modernos de las grandes capitales, tales son las dimensiones de los compartimientos, el confort y el aspecto de las distintas reparticiones.

Los muebles que tiene el LZ 129 fueron objeto de largos estudios y se los eligió de entre los más modernos de la época de la elección final. Toda la instalación fue realizada bajo la inspiración del notable profesor Fritz August Brenhaus de Berlín que se especializó en este asunto.

### CONCLUSION

El resultado de tanto esfuerzo de ingeniería es el dirigible Von Hindenburg que

## DESORGANIZACION DE LA ESCUELA NORMAL DE SUCRE

SUCRE, 11. — (Corresponsal). — Los diarios de la localidad informaron una intensa campaña, calificando de rotundo fracaso, la desorganización existente en la Escuela Normal de esta ciudad, lo que causó también la crítica más severa de la sociedad. Se ha pedido al Ministerio de Instrucción se obligue al señor Donoso Torres a que presente su renuncia.

es un motivo de justo orgullo para la nación alemana y que no tiene similar en la industria aeronáutica. Sus constructores han logrado reunir la perfección técnica, confort, seguridad, estabilidad, lujo, rapidez, en fin todo lo que es preciso para que el nuevo dirigible siga el mismo camino trazado por el Graf Zeppelin.

El LAB es agente exclusivo en nuestro país de la compañía que tiene a su cargo el Von Hindenburg.

## POSIBLEMENTE ABSTENCION DEL PARTIDO LIBERAL EN LAS PRXIMAS ELECCIONES

SANTA CRUZ, 11 (Corresponsal). — Circulan rumores desconcertantes, sobre la posible abstención del partido liberal en las próximas elecciones, originando estos rumores la duda de los hombres que jiran alrededor de la plataforma política actual.

## VOLMAR HAENIG & COMP.

### Heidenan-Dresden

INSTALACIONES COMPLETAS MAQUINAS APARATOS PARA LA FABRICACION DE ALCOHOLES Y AGUARDIENTES

PIDA INFORMES Y FOLLETOS GRATIS A

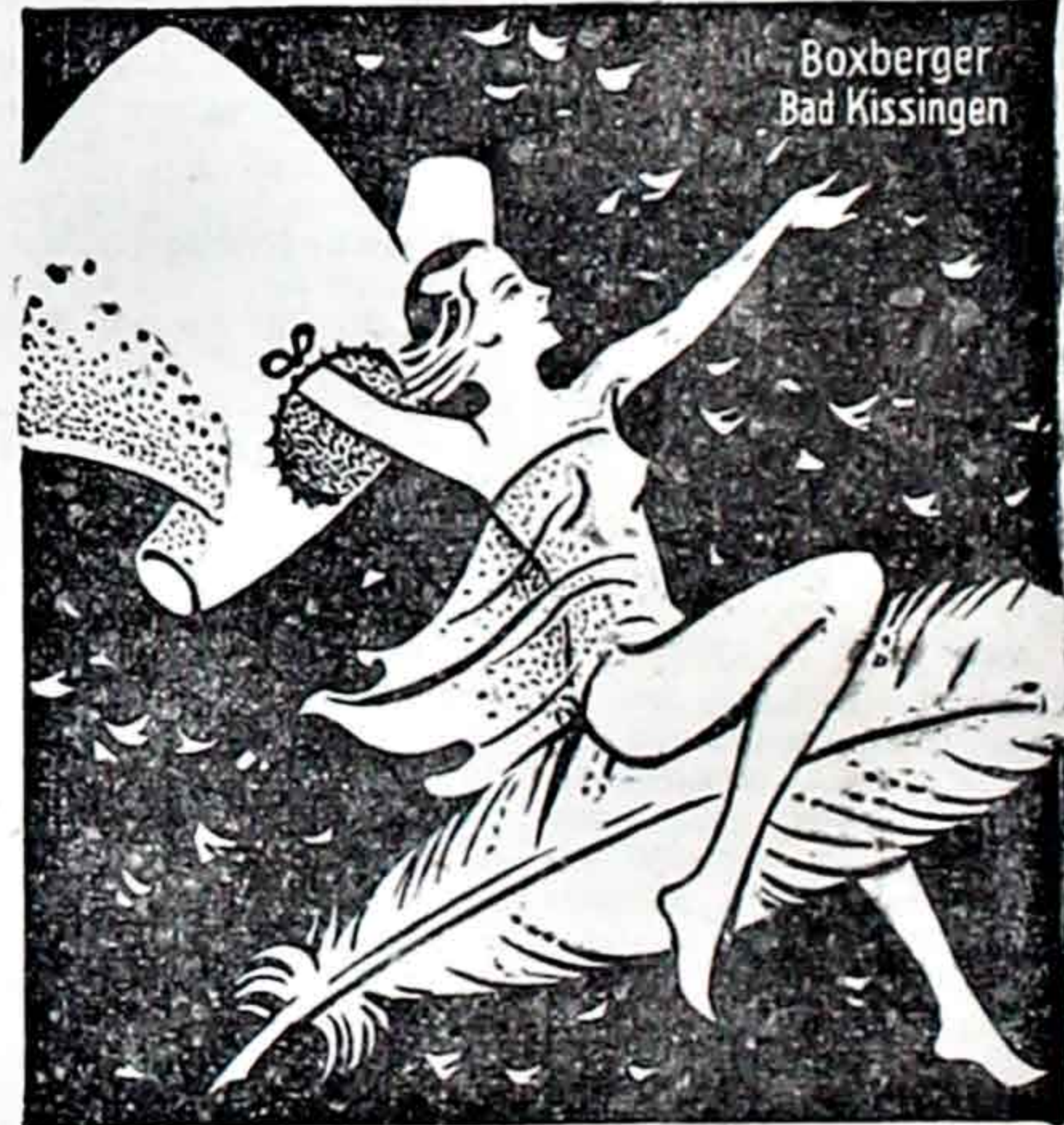



**PABLO O. BAEHR S.**

Ingeniería.- Construcciones.- Representaciones  
LA PAZ BOLIVIA

Oficina: Yanacocha 368.- Teléfono 706.- Casilla 146

Dirección telegráfica: CHIEFER- La Paz



Adelgazar hasta el peso de pluma con las TABLETAS KISSINGA BOXBERGER. Para adelgazar, sin perjudicar la salud. Representes para Bolivia: C. ALBRECHT SUCS. — LA PAZ. De venta en todas las farmacias de la república.

## A LOS SRES. IMPORTADORES Y EXPORTADORES

La Agencia despachadora de Aduanas "U. GOMEZ y Co." fundada en 1920 con oficinas en La Paz, Uyuni, Oruro, Cochabamba y representaciones en Antofagasta y Arica (Chile) tiene el agrado de ofrecerles sus servicios rápidos y garantizados para sus despachos de mercaderías en general.

Oficina en La Paz, Av. Montes 766 — Teléfono 537 — Casilla 412.



# EL CLUB BOLIVAR CELEBRA SU 90. ANIVERSARIO

Con diversos actos de carácter deportivo y social celebran hoy los celestes, el glorioso aniversario de su fundación. — Labor amplia y eficaz ha desarrollado este club en pro del deporte nacional. — Sus primeros pasos. — Los fundadores. — Estado actual de prestigio. — Posesión de su nueva Directiva, — Relación de las principales fases de su vida deportiva,

## Armando Gamarra

Se puede decir, sin temor de errar, que el popular "Oso" encarna en sí toda la tradición y glorias del Club Bolívar, por cierto muy significativas y grandiosas.

Armando Gamarra, socio fundador y primer Presidente de la Institución celeste que celebra hoy su glorioso aniversario, ha decidido su vida íntegramente al club de su predilección, impregnándose mediante actividad, el espíritu altamente deportivo y caballeresco que le son características. Ha sido Gamarra para el Bolívar, alma, vida y tradición.

A pesar de tener motivos de salud poderosos para ocupar durante la guerra del Chaco, una situación a retaguardia comprendió con criterio bastante acertado, que su club lo obligaba a concurrir en calidad de ex-combatiente nato y así lo hizo, actuando durante largo tiempo en forma abnegada y valiente en una de nuestras Baterías 105. Vinieron las acciones del Carmen y allí cayó prisionero, después de luchar como buen deportista.

Pronto al regresar a su hogar y al seno del Bolívar, lo recuerdan sus camaradas con cariño, uniendo íntimamente su nombre al aniversario que hoy celebran los celestes.

ro" que hoy absorbe casi por completo la actividad futbolística nacional.

### JIRAS AL EXTRANJERO.

Fue el Bolívar la primera institución nacional, que afrontó las vicisitudes y peligros de emprender un viaje deportivo, fuera de las fronteras de la República. El dinamismo del "Oso" Gamarra era intenso y merced a él, un equipo de fútbol de Bolívar se dirigió a Chile, sosteniendo varios partidos en Santiago y ciudades del sur de la República hermana. Naturalmente este primer esfuerzo no fue coronado por numerosas victorias, pero triunfos obtenidos en Concepción y Talca sobre conjuntos poderosos, revelaron ya el valor de nuestros players.

Es de hacer notar que a raíz de esta gira comenzó el resurgimiento del fútbol local, el cual culminó en la famosa temporada Internacional de 1931-1932.

### AL PERU Y ECUADOR

Partió con destino a estos países un equipo fuerte y mejor cohesionado, poseedor de técnica y bastante armónico en sus diferentes líneas. En Arequipa empató con Aurora y ante un seleccionado de de Arequipa y Mollendo; perdió frente a la selección de Arequipa, venciendo en emocionante match a White Star por 5 goals contra 3. Continuó directamente hasta Guayaquil donde jugó tres partidos, empatando el primero y venciendo los dos restantes, el último de los cuales, frente al seleccionado de dicha ciudad, fue una presentación de buen fútbol en la cual se impuso Bolívar por 7 goals contra 3. Luego sostuvo algunos matches en Talara y Piura que fueron coronados por victorias, para terminar su actuación Internacional frente a

### SPORTING TABACO DE LIMA.

Es a nuestro juicio el match Bolívar-Sporting Tabaco, el mejor partido de la esmeralda celeste. Allí vimos técnica, empuje y gran coordinación de las líneas. Los críticos limeños que asistieron en forma bastante despectiva al cuadro boliviano, quedaron después del match altamente impresionados y procuraron por todos los medios lograr una nueva presentación de Bolívar, que ya no pudo efectuarse por anegamiento del tiempo.

Anotamos con letras de oro el cuadro que representó al Club Bolívar en esa oportunidad y que fue así constituido: Velasco; Angulo, Durandal; Zambrana, Renjel, A. Plaza; R. Plaza, Bustamante, Albornoz (cap.), Molina y Subieta. Renjel y Mario estuvieron admirables. Albornoz colocó los dos tantos de factura impecable y que le acarrearón verdaderas ovaciones de la afición limeña.

Bolívar venció a Sporting Tabaco por 2-1 hasta faltar medio minuto para el pitazo final. Un error de táctica — al llevar a la defensa, la línea delantera — permitió a los peruanos empatar cuando el match estaba decidido en favor del equipo boliviano.

Pocos días después una poblada enorme esperaba a los bravos muchachos bolivianos al son de "somos hinchas del Bolívar, defendemos sus colores, etc." que fueron merecidamente conducidos desde la Estación a la Secretaría del club, en hombros por la concurrencia, como premio merecido a su esforzada y eficaz labor.

### SUS HEROES.

Como club compuesto por elementos completamente jóvenes — ya que data su fundación a hace pocos años — se vio totalmente deshecho desde un comienzo de la campaña chaguafina, a la cual concurrió con la totalidad de sus asociados y deportistas activos. Muchos, muchísimos han caído en la larga y penosa jornada y hasta citar entre mu-

chos los nombres del Mayor Elío Tenientes José Arzave y Luis Pañes; Jorge Eulert, Mario Calvo y Armando Renjel, todos bolivianos de corazón y que se distinguieron en los aires del desierto verde por su pericia y valor.

### LA PLEYADE DE AVIADORES CELESTES.

Un timbre de legítimo orgullo constituyen para el Club Bolívar, sus socios que como aviadores profesionales y muchos improvisados, contribuyeron a dar realce al arma aérea que tanto se lució en el Chaco. Ahí están: el Mayor Nery, los

## "LA RAZON" AL "BOLIVAR"

Cumplimos con un deber al rendir nuestro cálido homenaje de admiración y simpatía al "Club Bolívar", institución deportiva que viene desarrollando una labor amplia, decidida y eficiente en pro del mejoramiento racial, básico para las renovaciones inherentes al movimiento de post-guerra.

### TROFEOS GANADOS.

Durante su corta campaña deportiva son innumerables los triunfos obtenidos por los celestes — no solamente en las canchis futbolísticas — sino también en las diferentes actividades al aire libre. Damos la lista de algunos trofeos obtenidos:

New Players (Cochabamba) 19-5-31.  
Atletismo 2º puesto. VIII-32.  
The Strongest 24-IV-32.  
Selección Mollendo. 8-12-31.  
Boca Junior. 18-VII-31.  
L.P.F.A. Al club mejor organizado. 1932.  
Uyuni. Junio de 1932.  
Selección Arica. Enero de 1931.

### Premio Salamanca (Natación).

Febrero de 1932.  
Northern La Paz. Mayo de 1932.  
Oruro Royal. 16-7-32.  
Tarapacá Lima. 5-5-32.  
Temuco (Chile). 4-3-31.  
Atletismo. 1-32.  
Atletismo. 1931.  
Talca (Chile). 1-1-31.  
Santa Cruz. 10-10-31.  
Arequipa "Pueblo" 6-12-31.  
Deportivo Rosario. 3-10-31.  
Concejo Municipal. 1932.  
Selección de Valdivia (Chile) 6-1-31.  
Selección de Guayaquil (Ecuador) 25-12-31.  
Santiago del Estero. 8-31.  
White Star, Arequipa. 12-31.  
Carollinos, Puno. 12-31.

### SU ACTIVIDAD ACTUAL.

Procede con tesón a la reorganización de sus diferentes ramas deportivas. Es así como el fútbol, natación, atletismo, basket ball, tenis, pelota vasca y otros sports, contarán en poco tiempo más con un fuerte refuerzo de deportistas. También la sección cultural que ha sido encomendada al maestro Luna, se encuentra en plena actividad y nos dará a conocer muy pronto su programa de trabajo y acción.

### MISS BOLIVAR

Hoy será coronada solemnemente como "Miss Bolívar". Isabelita Zalles Cisneros, simpática dama de nuestra sociedad, que une a su belleza y relevantes dotes espirituales, un intenso cariño por el deporte, que lo practica con entusiasmo en el colegio. Se trata de una buena cultura del basket-ball.

Forman su Corte de Honor, Blanca Reynolds Eguía, Alina Capriles Rada, Irene Zalles Cisneros, María Antonieta Carvajal, Mercedes Herrera del Carpio y Tita del Carpio.

Pajes: Gonzalo García Antelo y Freddy Reynolds.

La ceremonia tendrá lugar a horas 11 en la Secretaría del Club, ubicada en la Plaza Pérez Velasco. Las bandas militares dedicarán sus audiciones de hoy a la institución celeste.

### POSESION DE LA NUEVA DIRECTIVA.

Después de coronada "Miss Bolívar" se posesionará un nuevo Directorio. Cabe hacer resaltar la labor altamente efectiva que viene desarrollando a la cabeza del Club Bolívar su Presidente don Jorge del Castillo Rivera, dirigente dinámico, inteligente y correcto, a quien deben los celestes buena parte de su actual poderío y eficiencia.

El Directorio que se posesionará es el siguiente: Presidente Honorario, señor Bernardo Elsner.

Presidente, señor Jorge del Castillo Rivera (reelecto).

Fiscal General, Dr. Jenaro Mariaca.

Vicepresidente, señor Daniel Merced.

Tesorero, señor Fernando Anker.

Secretario General, señor Fernando Velasco.

Pro-secretario, señor Tomás Kirkwood.

Secretario de actas, señor Adolfo Aramayo.

Bibliotecario, señor Octavio Blacut.

Interventor, señor Alejandro Belmonte.

Director de Deportes, señor Miguel Plaza.

Comité de Hacienda: señores Ernesto García, Eduardo Romecín y Daniel García.

Comité de Foot-ball: señores Pedro García, Arturo Calderón, N. Felipe Munguía, Isaac Campos y Manuel Salmón.

Comité de Basketball: Enrique Carvajal y Carlos Carvajal.

Comité de Tennis: Srs. Enrique Novillo y Fernando Anker.

## El Capitán Tomás Manchego

Otro bolivarista de corazón, que vive en el alma de la institución celeste, pues fue hinchado decidido y entusiasta de la institución de la Plaza Pérez Velasco.

Recordamos al Capitán Manchego, militar pundonoroso y deportista en el más amplio sentido de la palabra, quien a pesar de su caballería a toda prueba, era a veces convertido en un coriente "hinchado", al no poder dominar su entusiasmo, su cariño a los colores blanco-ceste-azu, cuando los muchachos de Mario, haciendo gala de corrección y técnica, hacían vibrar de júbilo al pueblo de La Paz, en aquellos memorables encuentros internacionales frente a Santiago del Estero, Almagro, Boca Juniors, Aurora, etc., durante la fructífera temporada Internacional de 1931-1932.

Iniciada la campaña chaguafina fue de los primeros en partir con el célebre 14 de Infantería. Recordamos la emoción con que se despedía en la Estación de los dirigidos celestes, diciéndoles: sabré cumplir mi deber como boliviano y bolivarista.

Fue uno de los héroes máximos de Boquerón. Nos contaba uno de sus soldados que al capturar Rojas Silva, inscribió en el poste donde acababa de izar la insignia nacional, el nombre de su fama y el de "potente Bolívar".

Hoy asocia el Club Bolívar su recuerdo y cariño al bravo capitán y entusiasta camarada.

## Programa de festejos

Domingo 12 de abril

Horas 11: Proclamación de "Miss Bolívar" y posesión del nuevo Directorio en el local del Club (Plaza Venezuela).

Horas 13.30 Match de fútbol entre las divisiones Infantiles de los clubs Natación y Gimnasia y Bolívar, disputando once medallas donadas por el señor Juan L. Gutiérrez.

Horas 14.30. — Match entre las intermedias de Nimbles y Bolívar.

Horas 15.30. — Desfile deportivo del club ante "Miss Bolívar" en el Stadium La Paz.

Horas 16. — Gran match de fútbol inter-departamental Brigada New Players v. Bolívar.

Nota: La matinee en honor de "Miss Bolívar", se llevará a cabo en próxima fecha, que será anunciada oportunamente.

Comité de Atletismo: Srs. Julio Villa, Roberto Guzmán, Tomás Kirkwood.

Comité de Natación: Germán Roa, Emilio Klein, Francisco Samso.

Comité Médico: Drs. Jenaro Mariaca, Valentín Gómez, Arturo Plaza, Adolfo Aramayo.

Comité de Propaganda: Roberto Jordán Cuellar, Guiberto Saravia, Lizardo Suárez, Carlos Guzmán, Nicasio Luna.

Comité Jurídico: Drs. Luis Gosalvez, José Imalla.

Directores: José Pérez, Manuel Heculgorri, Emilio González, Rafael Bustillos Rada, Juan Manuel Suárez.

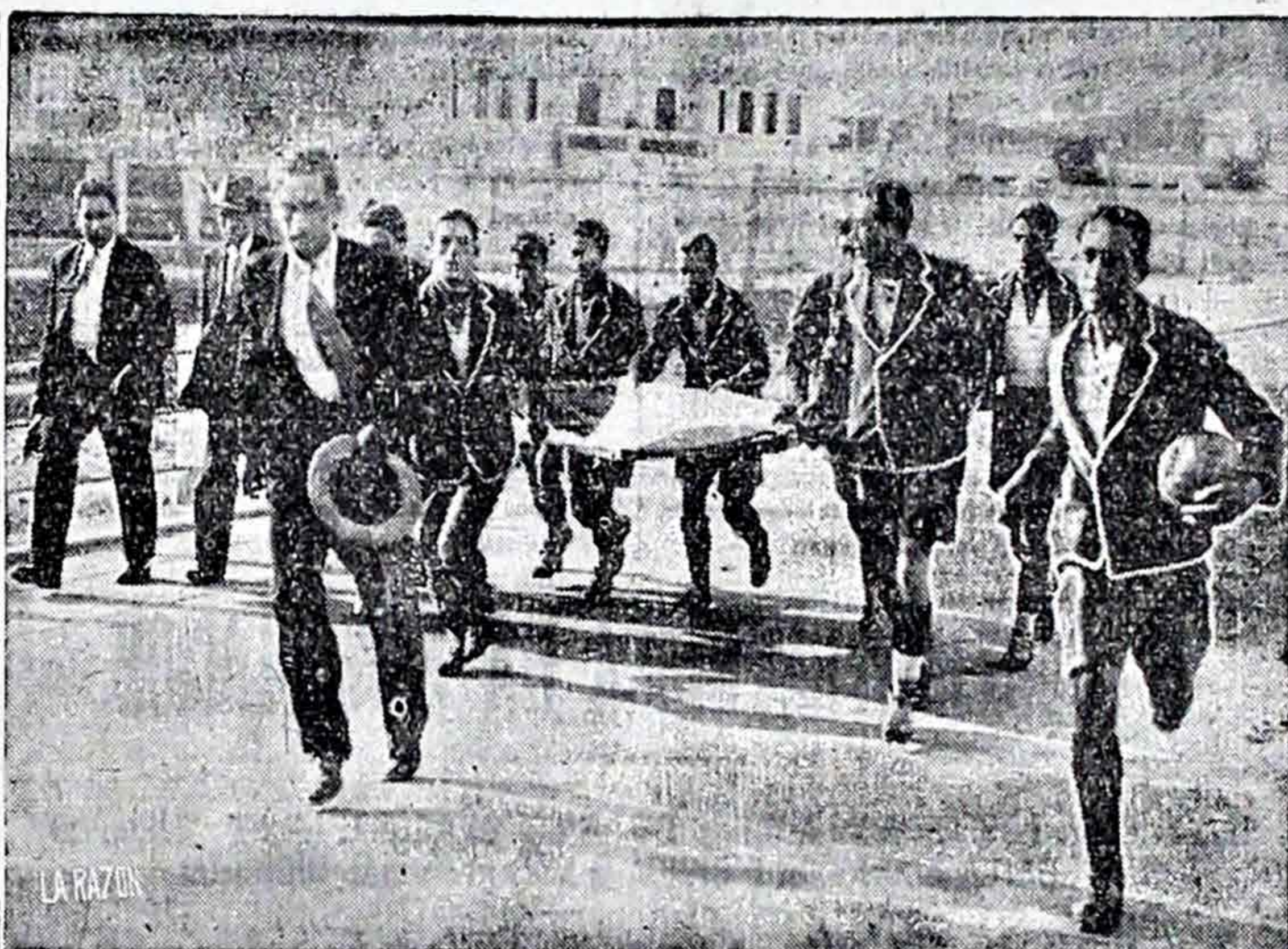
Representantes ante L.P.F.A.: Dr. Jenaro Mariaca, Lizardo Suárez, Néstor Peñaranda.

Representante ante L.P.B.B.: Carlos Carvajal.

Representantes ante la Federación de Atletismo: Roberto Guzmán, Tomás Kirkwood.

Representantes ante la Federación de Natación: Francisco Samso, G. Rovira.

## La performance máxima del CLUB BOLIVAR



El once celeste saludando al público limeño, para luego sostener un encuentro que cubrió de gloria al deporte bolivariano y boliviano.

## Isabel I, Miss Bolívar, será coronada hoy

Hoy como ayer el Club Bolívar — una de las instituciones de mayor arraigo deportivo — no ha querido permanecer indiferente, frente a la belleza femenina, a la espiritualidad de la mujer, a su cariño por el sport. Una ésta el vigor del músculo a la energía del sexo fuerte, para que, ambos en común confesión sigan la ruta del perfeccionamiento intelectual y físico, único que producirá el mejoramiento colectivo y racial.

Con ese gesto de comprensión, con ese desprendimiento de deportistas, con esa alta y clara visión que le es característica al club celeste, coronará hoy a su Reina: Isabel I en su local, de la Plaza Pérez Velasco.

Pepa Zalles Cisneros, es el prototipo de la mujer inteligente, estudiosa y deportista. Une a su exquisita sensibilidad y simpatía, un alto concepto sobre el deporte, que lo practica en el colegio con cariño y dedicación. Es Isabel I el arquetipo de la mujer boliviana que supo en mo-

mentos difíciles, sufrir, acompañar y aplacar el dolor. Supo levantar los corazones y marcar el derrotero que condujo a la conquista del triunfo.

Hoy subirá "MISS BOLIVAR" al trono que le levantaron los miembros del club celeste y desde allí con esa sonrisa juvenil y bondadosa, con el noble gesto femenino tan poderoso siempre, sabrá imprimir en los corazones de cada uno de sus vasallos: la pujanza, virilidad, caballerosidad y espíritu de superación necesarios para el triunfo.

La Corte de Honor de "MISS BOLIVAR" está constituida por las siguientes señoras: Blanca Reynolds Eguía, Alina Capriles Rada, Irene Zalles Cisneros, María Antonieta Carvajal, Mercedes Herrera del Carpio y Tita del Carpio. Pajes: Gonzalo García Antelo y Freddy Reynolds.

Reciba "MISS BOLIVAR" nuestras felicitaciones y votos por que su reinado sobre las "buestras celestes" sea lleno de triunfos.

# LLEGO

## La reina de las medias

# CHERRY

## De calidad y duración máximas a precios ínfimos

### PRUEBELAS Y SERA SU PREFERIDA

## 'CASA SAWAYA' COMERCIO 505.- POTOSI 323



# Para abaratar las subsistencias hay que hacer que la moneda recupere

## LA RAZON

DIARIO INDEPENDIENTE. — SOCIEDAD ANONIMA  
PRESIDENTE: Carlos Navarro.  
DIRECTOR: Fabián Vaca Chávez  
ADMINISTRADOR: ...

### ESTATUTO DE EDUCACION PUBLICA

La experiencia recogida en los cinco años de vigencia de Estatuto de 25 de julio de 1930 y los resultados obtenidos desde esa fecha en el ramo de la instrucción pública son más que suficientes para pensar en una reforma radical de ese decreto, con el cual se creyó que iban a ser curados todos los males de la enseñanza.

Aunque se sostenga lo contrario, el principio de la autonomía educacional ha fracasado en su esencia misma, pues se ha visto que ni el personal docente ni la institución que estuvo a la cabeza de la instrucción pública pudieron entenderse un sólo día, ya que la desinteligencia entre el Consejo y los profesores fué un estado latente en la enseñanza, con mengua de la disciplina y del prestigio de autoridades y establecimientos escolares.

A esto hay que agregar que la decantada autonomía fué sólo una ficción, ya que no es posible que ella subsista sin la independencia económica que supone un organismo de esta naturaleza. No faltó en los miembros del Consejo Nacional el propósito de hacer efectiva la reforma, pero fallaban todos los impulsos ante las dificultades financieras y la falta de colaboración de parte del gobierno y del profesorado. Esa falta de cooperación pudo notarse en el último momento, que determinó la caída del Consejo, en el cual el Ministerio se puso de lado del personal docente, restando de esta manera autoridad a la institución que representaba y hacia efectivo el principio fundamental de la autonomía.

De otra parte, como lo hicimos notar en su oportunidad, el Estatuto de Educación Pública peca de inadecuado y de inarmónico al haber desprendido de la competencia del Consejo la dirección de la educación física e indigenal, para entregarlas al dominio del Ministerio, con un sentido que se halla abiertamente en pugna con la lógica y los principios fundamentales de la enseñanza.

No se puede concebir, en efecto, que la educación física, que forma un todo con la instrucción pública, y que las escuelas indigenales, que deben estar subordinadas al mismo régimen escolar que riga para los demás planteles, se sustraigan al plan educacional, que requiere, dentro de sus modalidades propias, de unidad y de armonía.

En los meses que el gobierno ha de tener a su cargo la dirección de la enseñanza, debe consagrarse a redactar un nuevo estatuto de educación, que consulte las necesidades del ramo y contenga las prescripciones que son indispensables para hacer que la instrucción pública se desenvuelva dentro de una autonomía relativa, hasta que se pueda dotar a este servicio de los fondos que precisa para que se desarrolle con sus autoridades propias, al margen de toda influencia política.

El interregno que se ha abierto con la acafalia del Consejo de Educación será, pues, propicio a la experiencia del gobierno, para ver si, dentro del control del Ministerio, los frutos que se obtengan han de ser más efectivos para la disciplina y para la enseñanza.

## La moneda boliviana se ha depreciado. — La culpa no es de los mineros sino de la guerra. — La injusticia de los ataques a la minería

Reiteradamente hemos dicho que hay cierto sector de opinión que no repara en el siguiente hecho: al atacar los intereses de la minería perjudica al país, puesto que la economía nacional se identifica pero no se excluye con los intereses de la industria minera.

Los organizadores de un mitin que se anuncia y prepara, incurrir en la injusticia de hacer aparecer ante el pueblo que el encarecimiento de la vida se debe al cambio.

### MONEDA DEPRECIADA

Y sin embargo ellos bien saben que la moneda boliviana se ha depreciado de 18 a 3 d por la indiscutible razón de la inflación; o sea porque el exceso de circulante emitido no guarda proporción con las posibilidades oro del banco emisor y con las necesidades comerciales del país. Esta es la razón única y verdadera de que los precios hayan aumentado y no es, de ningún modo, la fijación del tipo de cambio que sólo es una consecuencia de la depreciación de nuestra moneda.

No hay pues buena fe en los agitadores que quieren hacer consentir, creyendo en la buena fe del pueblo, que la carestía obedece a la fijación del cambio. Esto es inobjetable.

### ¿DE QUIEN ES LA CULPA?

Ahora bien, el hecho de la inflación y la consecuente subida de los precios se debe al estado de guerra que la nación ha vivido.

Tampoco es justo decir que esa situación deplorable se debe a los mineros, pues los hechos están probando lo contrario.

### LO QUE HA HECHO Y HACE LA MINERIA

La minería en su afán de ayudar a la economía del país ha hecho sacrificios. Los mineros vendieron durante la guerra sus libras a Bs. 20 en lugar de exigir su verdadero valor.

Hoy mismo, las venden a Bs. 37.50 en lugar de Bs. 70, es decir en la mitad de su valor verdadero y sin embargo hay quien no quiere reconocer esos sacrificios. ¿Cómo es posible, sin tergiversar capciosamente los valores, tachar de especulador a quien precisamente vende sus libras en la mitad del justo precio?

### LO QUE SE DEBE HACER

Lo que el gobierno y el país deben hacer es buscar que la moneda recupere poco a poco su verdadero nivel y que el costo de la vida y los sueldos y salarios se reajusten a ese nuevo nivel. No es posible exigir disminución del costo de vida mientras se cuenta con una moneda depreciada.

Se comprende que el público tiene razón al pedir que se aumente los sueldos y salarios; lo que nadie entiende es que para fingir que se busca una disminución en los precios se pida la baja del cambio, cuando si hemos de dar crédito a las cifras—que dicen la verdad en todo esto—el cambio oficial está actualmente en la mitad de lo que debe estar; es decir que una libra la adquiere el gobierno a Bs. 37.50 en lugar de comprarla a Bs. 70.

Si eso es inobjetable, ¿dónde está el negocio que los mineros hacen? Valiente negocio sería vender libras inglesas por la mitad de su valor verdadero.

En resumen: el gobierno puede y debe abaratar el costo de la vida, devolviendo paulatinamente al peso boliviano su valor adquisitivo de antes; pero el gobierno ni nadie podrá conseguir eso resultando modificando solamente el tipo de cambio, porque eso es cuestión distinta.

Habría pues que afrontar resueltamente este estado de cosas, y aceptar la depreciación monetaria que es un hecho inobjetable.

## EL GOBIERNO FOMENTARA LA ESPECULACION

£ 62,500 PARA LOS ESPECULADORES DE LA BOLSA NEGRA. — UN EJEMPLO DE LA ECONOMIA DIRIGIDA O MAS BIEN MAL DIRIGIDA.

El respetado "Ultima Hora", en su edición de ayer, anuncia que el Ministerio de Hacienda se propone lanzar al mercado de valores la cantidad de £ 62,500 al cambio de Bs. 60 con objeto de mejorar las posibilidades del comercio, a fin de que disponga de mayor cantidad de divisas monetarias para sus operaciones.

Empero, salta a la vista que la medida no tendrá el resultado que se propone y espera el Ministerio de Hacienda, sino que por el contrario servirá únicamente para enriquecer a los especuladores.

En efecto, los especuladores comprarán las libras a Bs. 60 y las revenderán inmediatamente a Bs. 70 y más; boteniendo una real y pingüe ganancia en pocas horas.

### LA GANANCIA

Los corredores de la Bolsa Negra obtendrán de la medida el

provecho que se prometen, porque se les habrá entregado Bs. 625,000. Ellos no podrán quejarse de que el gobierno no les proporcione una utilidad inmediata y rápida. Redondearán un bonito negocio en el plazo de pocas horas y el país no se habrá beneficiado en lo mínimo con la medida.

### ECONOMIA DIRIGIDA

Este hecho tiene un alcance muy instructivo y sirve para demostrar, una vez más, los absurdos a que puede llegar la economía dirigida y no se diga por eso si está mal dirigida. Entonces los males se multiplicarán en proporción directa de las medidas adoptadas.

### ¿DE DONDE SALEN ESAS LIBRAS?

El gobierno se ha estado quejando de una situación poco me-

nos que próxima a la miseria, alegando que era preciso exigir nuevos empréstitos a los mineros. Pero no ha pasado muchos días, y por la inflación que años atrás, se anuncia el hecho de que se invierten esas £ 62,500 en una operación que, repetimos, sólo ha de servir para aumentar las fáciles ganancias de los especuladores de bolsa negra, con la reventa de esas libras a precio ventajoso.

Es preciso que el Ministerio de Hacienda estudie con detenimiento la medida anunciada, antes de formalizar nada respecto a la operación que se propone. Porque de no hacerlo la opinión se ha de mostrar sorprendida por dos motivos: porque se fomenta la especulación y también por el hecho de disponer de una apreciable suma en £ cuando precisamente se queja de no disponer de divisas inglesas para atender a premiosas necesidades públicas.

## La Política y los Políticos SOLO EL QUE TRABAJA COME

Sociológicamente considerada nuestra constitución, tan plena de fórmulas políticas y garantías que nunca se cumplen, contiene un injusto principio que traducido al lenguaje corriente diría, sin exageración: sólo el que trabaja come. Naturalmente que en esta apreciación no incluimos al elemento ocupado—rentistas, empleados, obreros—que según doctrinas elaboradas por economistas al uso parecen ser los únicos con derecho a subsistir. Nos referimos a un hecho y una incipiente industria, la actividad comercial estrictamente condicionada por todo ello, que real y sencillamente comprende: el presupuesto y un labor agrícola rutinario, y también deficiente, proporcionan trabajo a contados individuos.

¿Y los desocupados? No existen ni en la ley ni en los deseos de los gobernantes; son como una entealegra para los que tienen el poder. Ellos se contentan con decir: no existen. La Constitución se desentiende de ellos y no contiene regla alguna para remediar su compasible actitud. La desocupación es un hecho abstracto para el gobierno, como lo ha sido para los constituyentes del 80. De ahí que aplicando en rigor los preceptos de la carta resulta que todo hombre goza entre nosotros de los derechos civiles y de las garantías que la carta consagra, pero la república—que en esto se aparta del sueño de Platón—se halla dividida en dos grandes categorías sociales:

los que trabajan y los desocupados.

Pueden los políticos o los gobernantes darlo vueltas al asunto pretendiendo resolver los complejos problemas de la vida social, jactándose de cumplir estrictamente los preceptos constitucionales, y comprobarán siempre esa falla deficiente. Es obvio advertir que una beneficencia organizada a voluntad de entidades particulares, y con recursos muy deficientes, no puede subsanar esos vacíos. Sin considerar que para la dignidad humana no siempre la beneficencia es una ayuda, sino en veces un factor de envilecimiento que degrada la personalidad.

Hasta ahora el gobierno, atendido al texto constitucional, ha cumplido fielmente el lema: sólo el que trabaja come; pero nunca se ha conforado con el problema capital de proporcionar trabajo, obligatoriamente, a los varones o las mujeres hábiles, con aptitud y energía, a fin de que puedan cumplir la misión social de fortalecer el vigor de la raza; en suma: formar núcleos familiares que son como la molécula a la sustancia, los elementos primarios de toda organización social y política.

Salud y trabajo será siempre el ideal de un gobierno comprometido de sus grandes responsabilidades sociales.

ROLAND.

## ACTUALIDAD

### COMO SI NADA

Parece que estuviéramos en un momento en que todos los funcionarios se disponen a abandonar este gobierno por el que viene. Es natural, la renovación tiene que operarse, de cualquier modo, y los cansinos y calculadores servidores públicos se encogen de hombros cuando se les exige un mayor rendimiento en el trabajo y mayor de mejor voluntad.

El señor presidente de la república, en su discurso, y la prensa de esta ciudad y del interior han puesto las cosas en su lugar. Por contadísimos empleados que cumplen su deber, rectilíneamente, hay una mayoría de desaprensivos holgazanes que consideran la función pública como un alegre y remunerado pasatiempo. Basta a su seguridad mostrarse obsequiosos y obsecuentes con los personajes influyentes, y ningún empeño ponen en cumplir el deber que han contratado al aceptar la responsabilidad de su cargo.

El mal, como se comprende, parece inevitable. La burocracia es así. Actualmente hay funcionarios que son mismamente unos desocupados, que hacen prodigios de imaginación para improvisar una labor—hombres ilimpios moralmente—y otros que forman legión acumulan informes y papeles y viven despreocupadamente sin muchos apuros. La desocupación se ofrece en esas variantes. Unos que se las ingenian para trabajar, y se que-

dan mohinos en la inactiva negligencia de los días, y otros que debiendo cumplir una tarea la relajan para cuando les plazca, perjudicando así al público así al público que reclama celeridad en el despacho.

La administración sigue su curso defectuoso. La inflación presupuestaria, que ha multiplicado el número de funcionarios y ha duplicado su remuneración, provoca de este modo el alegre y confiado vivir de las organizaciones parasitarias. Y cuando el jefe del Estado apunta el peligro de la negligencia o de la inmoraldad, burlona y disipante y murmuran.

Lastima es que con el relevo total de esos funcionarios no mejorará el servicio administrativo. Los que vengan después han de seguir la huella de éstos y así el mundo burocrático viene perpetuándose en los contornos de una calamidad pública. De ahí que los filósofos funcionarios, plenos de malicia y experiencia, no se impacienten con las críticas, porque saben que en su hora ellos continuarán gravitando en la economía como insustituibles. La administración exige no sólo hombres nuevos sino métodos distintos y establecerlos sería la tarea inmensa y abnegada de un gobierno enérgico, que no contemporizara ni con sus propios correligionarios políticos. Y eso entre nosotros es tanto como pedir que el sol se detenga.

## El sabio peruano Antunez de Mayolo y el Neutron

Hasta hace poco, el egotismo y la estulticia continental, hicieron fracasar todo intento de superación, visible en los valores que se manifestaron en el terreno de la Ciencia. Han habido casos en que el menosprecio de los públicos de América, dió al traste con las conquistas de muchos sabios, por haber nacido éstos precisamente, en algún pueblo del Nuevo Mundo. Un caso concreto podemos hoy exhibir desde las columnas hospitalarias del gran rotativo, papeo LA RAZON. Se trata del sabio peruano doctor Santiago Antunez de Mayolo, quien siendo en realidad el que primero fundamen-

tó en el mundo, la teoría de la integración del átomo, ha quedado relegado y casi en olvido, mientras el profesor inglés Mr. J. Chadwick que a última hora sostuvo igual teoría, ha sido laureado con el Premio Nobel de Física, honrando una vez más a su patria y a la vieja Europa.

No mediaron siquiera al entretarse a una abstención insolita, prensa y público continental, que aparte de significar un lauro para el Perú, su patria, el descubrimiento de Antunez de Mayolo constituía un galardón para la ciencia de América toda. No estuvo en mente tampoco, que este signo científico de extraordinario valor, al tener por teatro un país hispanoamericano y como personaje a un hombre de ciencia peruano, servía para disputar al Viejo Mundo, aunque fuera uno de tantos símbolos que detenta en el terreno de la ciencia.

Cerca de seis años antes que el profesor Chadwick, Antunez de Mayolo demostraba su descubrimiento del Neutrón, luego de sostener su tesis en la enunceración que hiciera ante el Tercer Congreso Científico Panamericano. La existencia pues del elemento Neutrón como substratum de la

materia y la teoría de que el electrón o era solo electricidad negativa pura, como se creía, sino un corpúsculo compuesto, se debe al eminente sabio peruano doctor Antunez de Mayolo.

La fórmula del Neutrón que ha revolucionado la ciencia mundial, que permite concebir una nueva era para la Física Experimental y para el estudio de la constitución del Cosmos, se le quiere arrebatar a un sudamericano ilustre, que viene alcanzando en nivel de la Ciencia, el Continente. No quiere calificar de envilecidos a quienes con su silencio han provocado esta situación, peor sí, de consecuencias y malos americanos.

Ojalá hoy, que el sabio Antunez de Mayolo está logrando obtener copias certificadas de las autoridades que intervinieron en el Tercer Congreso Científico Panamericano, como del Ministerio de Fomento de mi país, para así constatar su primacía, la prensa y el público de América raciocina, y por su empeño y colaboración, pueda lograr el próximo año, el Premio Nobel de Física que le hubiera correspondido justicieramente en 1936, a no mediar las causas que dejó expuestas.

Ya a estas horas, la Fracción docta y liberal, por intermedio de uno de sus preclaros hijos, el sabio Louis de Broglie, ha presentado los últimos trabajos de Mayolo, a la consideración de la Academia de Ciencias de París. En el caso, tratándose de un sabio sudamericano. No está demás que deje apuntado, que la presentación la hace nada menos, que otro laureado con el Premio Nobel de Física, por su genial creación de la mecánica Ondulatoria, cual es el profesor Broglie.

Dr. J. Armando Guzmán, Director de "El Diario Ilustrado" de Lima.

## JURISPRUDENCIA DE LA CORTE SUPREMA

Eduardo Frike con María G. v. de Guzmán, sobre expropiación de tierras.

Que si bien está reconocido, estimando las pruebas producidas, que los actores tienen el acuerdo que saliendo de la tercera reserva existente en el río, conduce las aguas en ella estancadas directamente a sus propiedades, también está justificado, que con el nuevo acueducto, no se trata de variar el curso de aquel para llevarlo por los terrenos de la actora, sino de conducir las aguas de la primera represa que está en la parte superior del

rión; de las que también son dueños; al declarar por ese concepto que han justificado su derecho para expropiar, conforme a la ley de 4 de noviembre de 1874 y de los arts. 103, 123, caso 10, y 125 del Reglamento de aguas de 8 de septiembre de 879, sin desconocer el valor de las pruebas producidas, no se ha infringido los arts. 103, 111, 126 del citado Reglamento de Aguas ni los arts. 215 275 y otros inconducentes citados del Procedimiento Civil.

Se declara INFUNDADO el recurso de nulidad dictado por la H. Corte Superior de Cochabamba, con costas.

## LOS TEMPLOS Y EN EL ARREGLO DE MONUMENTOS

Durante el día jueves, el público visitó los monumentos que en todos los templos de la ciudad rivalizaban en belleza.

Las diferentes instituciones religiosas y parroquias se apresuraron a levantar altares para adorar a la Sagrada Forma. Entre los templos que se han distinguido en el arreglo de monumentos podemos citar San Francisco — Las Regidillas — Santo Domingo — La Merced —

Compañía de Jesús — Recoleta — El Carmen — Juan Juan de Dios — San Pedro — San Sebastián — el Sagrario y la Merced.

Centenares de fieles, desde las primeras horas de la tarde del jueves se apresuraron a hacer llegar al Altísimo sus imploraciones, finalizó esta tradicional romería de visita a los Monumentos a horas 22.

## LOS PASAPORTES QUE EXPIDEN EN LA LINEA GUAQUI

Varias personas procedentes de Guayaquil, han puesto en nuestro conocimiento, que en la línea del ferrocarril de Guayaquil a La Paz se cometen graves irregularidades en la extensión de pasaportes, defraudando de esta manera la incrementación de fondos del ramo postal.

Concretamente denunciaron que los empleados encargados de la entrega de pasaportes, explotan en

unos pedazos de papel que demuestran la falta de salvosconductos. A demás de esta grave irregularidad, por pasaportes expedidos en la misma línea ferrocarrilera y en el tránsito de los pasajeros por una y otra vía se cobra 0.20 centavos.

Conviene que el señor Prefecto, con el celo y corrección que le son peculiares ordene una seria investigación y sancione a los defraudadores de los fondos departamentales. Para mayor convencimiento de la denuncia que hacemos mención, podemos agregar que esta clase de pasaportes se expiden desde hace muchos meses atrás, y encontrándose un ejemplar en esta redacción como cuerpo del delito.



# La firma Venturini propone construir un cementerio modelo a sus expensas

## ECOS

### El hombre volador.

El departamento de guerra de Estados Unidos considera seriamente el empleo de un nuevo aparato en la aviación militar norteamericana. Consiste en un traje, o "mameluco" que tiene unida la cintura a los brazos con tela en forma de alas. Con esta indumentaria el célebre "paracaidista" Glenn Sohn, hizo una demostración en Miami, volando durante largo rato.

El experimento se llevó a cabo, arrojándose Sohn desde un aeroplano que colaba a 10,000 pies de altura. Descendió planeando cerca de dos mil pies, y estando solo a dos mil pies de altura, abrió el paracaidas que llevaba y fué a posarse en el suelo con toda suavidad.

Es la primera vez que en el curso de una experiencia de esta índole el hombre volador no se rompe la crisma.

## LAS LETRAS

**FIGURAS Y CARACTER DEL INDIO. LOS ANDO-BOLIVIANOS**, por Gustavo Adolfo Otero — Editorial Helios, Barcelona. — Las NOTICIAS de Barcelona, publica el siguiente suelto sobre el libro de Gustavo Adolfo Otero.

Gustavo Adolfo Otero, un sólido y distinguido escritor americano, nos regala con una nueva obra, un profundo estudio del indio y de esa raza, de los ando bolivianos.

Este estudio, verdaderamente científico, abarca todas las modalidades de la figura del indio boliviano y la primera parte se dedica a la antropología del indio y la segunda a la morfología del indio. Igualmente interesantes las dos, es por su carácter más profunda la primera, verdaderamente notable, ya que en ella muestra el autor sus profundos conocimientos en tan importante materia. Para mostrarnos la realidad de la condición del indio nos lo presenta el distinguido escritor en el medio en que vive y del que él en realidad es hijo y que moldea su carácter y su personalidad.

No pocas ideas equivocadas expuestas por diversos escritores a cerca de este particular se desvirtúan y dejan sin efecto con los argumentos que expone el señor Otero.

Entra luego el autor en el estudio particular del indio en sus diversas características y así se atiende al estudio de su parte moral y física, empezando por la segunda, presentada con todo detalle.

La tercera parte se extiende en consideraciones acerca del carácter del indio boliviano, con la exposición de todos sus sentimientos. Interesantísimo es el trabajo del autor en este aspecto, ya que él nos va descubriendo una serie de costumbres y particularidades anímicas del indio, que le vemos reflejadas en los momentos más trascendentes de su vida: en el amor, en la lucha, en el hogar, en el trabajo, en sus creencias religiosas, en sus diversiones, en su moral, en su sentimiento estético.

Y este estudio es tan sereno, que el autor, aún en su manifiesto empeño de reivindicación del indio, no se siente a-

## CEDIENDO EL TERRENO QUE SE NECESITE NO SERA OBLIGATORIO INHUMAR EN EL

El conocido comerciante, Alceste Venturini ha presentado una propuesta al Concejo Municipal, en 8 de los corrientes, para construir en terrenos de su propiedad un Cementerio Modelo, con arreglo a las especificaciones del plano y croquis adjunto a la propuesta.

ESTUDIO DE LA COMISION

El asunto una vez que sea leído en sesión pasará en informe a la comisión de cementerios — si no ha pasado ya — cuyos miembros deberán producir su ponencia después de estudiar atentamente los pormenores de la propuesta.

¿Encontrará aceptable la proposición?

CONJUNTO ARTISTICO

Es indudable que el ornato urbano ganará bastante con una obra artística, pues un cementerio construido con material seleccionado y fino ofrecerá un conjunto agradable. Es por ello de recomendar a los ediles que consideren este aspecto con preferencia, por ser primordial.

INHUMACION VOLUNTARIA

Como las obras artísticas serán por su naturaleza muy costosas, la empresa propone libre contrato de trabajo con los que quieran inhumar allí a sus deudos y se funda en que los trabajos de arte no pueden estar sujetos a tarifas uniformes.

Pero si eso es cierto, los contratos deberán en su caso estar visados por el ingeniero director de obras públicas del municipio a fin de que acuerde su conformidad con el costo de los trabajos.

Además: sobre el costo de tales contratos, el proponente debería obligarse a pagar un porcentaje al tesoro municipal, descartando el sistema de pagar solamente Bs. 20 por inhumación, que la empresa menciona.

LA PROPUESTA

En principio sostenemos que es aconsejable aceptar la propuesta, por tratarse de contribuir con la obra al ornato de la ciudad y al gusto por las obras artísticas.

La cremación debería ser obligatoria en ese cementerio modelo, para que la obra responda a su nombre.

Luego, con las modificaciones que hemos anotado, parecemos aceptable la proposición. Y esperamos que el municipio al dedicar atención preferente a ella resolverá pronto este asunto que interesa a quienes se preocupan del progreso local. Tema de LA RAZON.

Publicamos a continuación el texto de la propuesta:

NI MONOPOLIO NI PRIVILEGIO

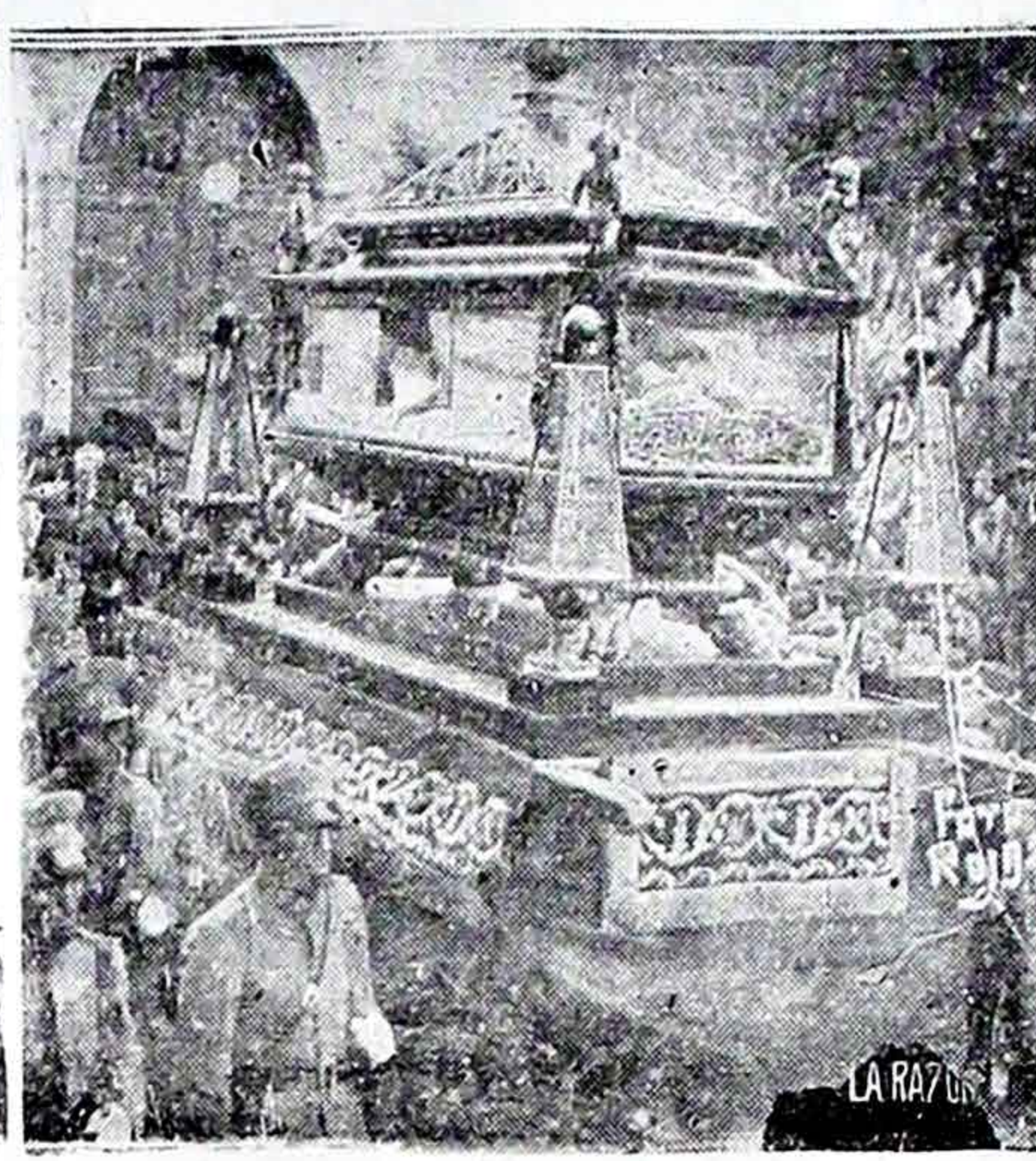
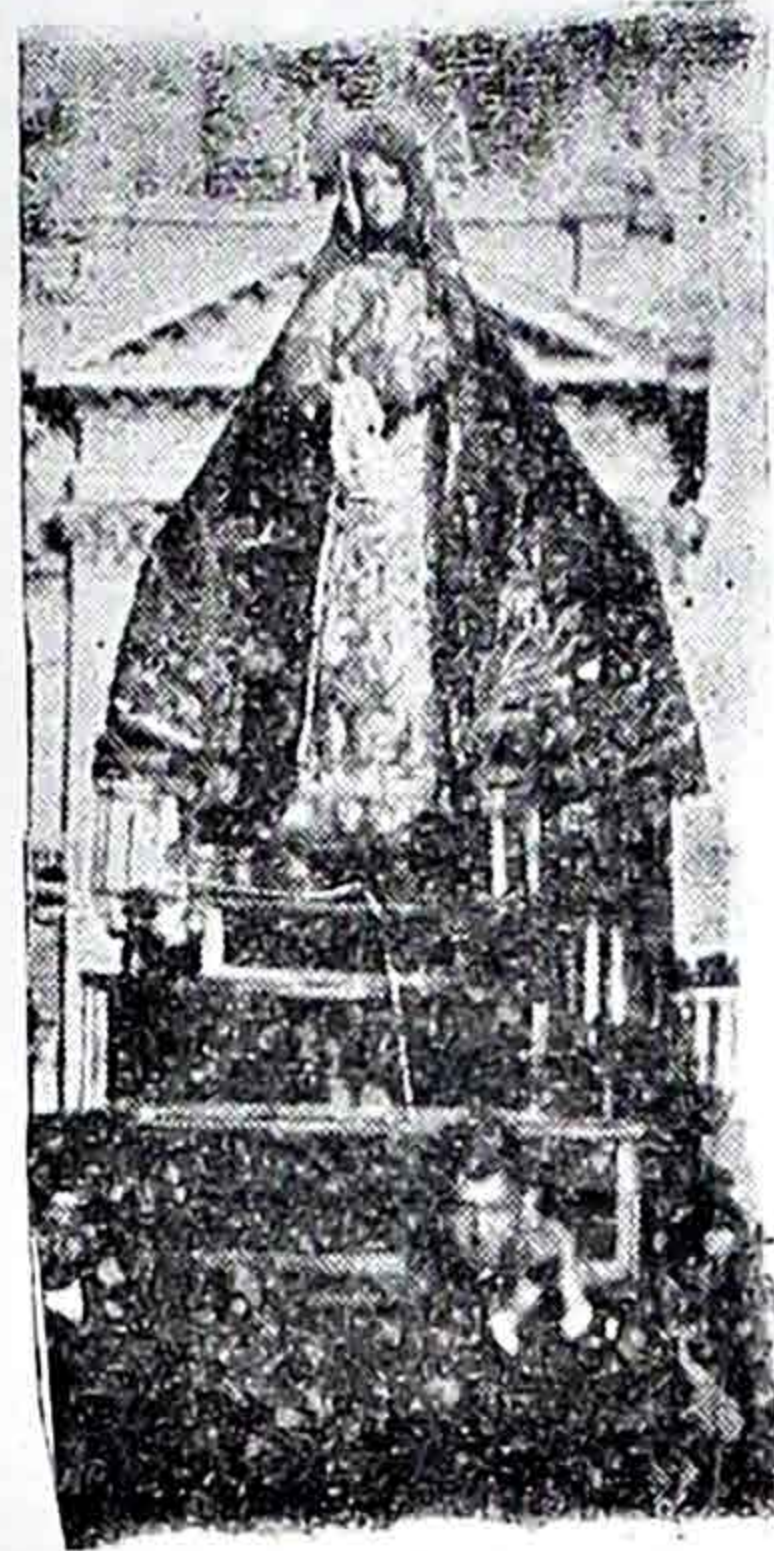
I.— El H. Concejo Municipal de La

rastrado por partidismo alguno y con la presente en sus vicios y en sus defectos y en sus virtudes, de las que no solo no carece, sino que se hallan en él perfectamente acutadas.

Es ésta una obra serena y valiosa, rica en ideas nuevas y fruto de un conocimiento directo y positivo de la cuestión, tan interesante que trata.

El libro va ilustrado con interesantes fotografías.

## No tuvo brillo de otros tiempos la Procesión de "Viernes Santo"



Dois aspectos de la tradicional procesión de Viernes Santo, cuya crónica damos en otro lugar de este número.

Paz, AUTORIZA a Alceste Venturini para construir un Cementerio Modelo Municipal, conforme al Plan de Construcción detallado en el croquis adjunto.

II.— El señor Venturini NO SOLICITA NI OBTIENE MONOPOLIO NI PRIVILEGIO DE NINGUNA CLASE poniendo el Cementerio Modelo en libre competencia con los demás.

LOS TRABAJOS SERAN ARTISTICOS

III.— El señor Venturini construirá el Cementerio en sus propios terrenos, sin emplear materiales viles de construcción, como tierras, adobes, estuco, etc. Todas las construcciones serán artísticas, proporcionadas al conjunto, con materiales de primera clase, con empleo de piedra bruta, labrada y pulimentada, mármoles, piedras decorativas, cemento arma-

do, hierro, bronce, etc. Casi todo el material será nacional, instalándose las fábricas, canteras, marmolerías, fundiciones, etc., y dando trabajo a numeroso personal de obreros nacionales. Sólo los trabajos artísticos podrán ser ejecutados en el exterior, o encomendados a personal técnico extranjero, y sólo los materiales inexistentes o no explotados en Bolivia serán importados.

SUPERVIGILANCIA MUNICIPAL

IV.— El H. Concejo Municipal tendrá derecho de supervigilancia y otorgará por medio de los funcionarios de su dependencia las boletas de inhumación, certificadas de óbito, llevará los registros, como en cualquier otra dependencia del Cementerio General.

CONCESIONES AL MUNICIPIO

V.— El señor Alceste Venturini cederá a PERPETUIDAD al H. Concejo Municipal de La Paz, gratuitamente sin cargo de indemnización ni erogación alguna municipal, lo siguiente:

a) Los Parques del Cementerio Modelo, con sus plantaciones, decoraciones piletas, una vez terminada a su exclusiva costa.

b) Las calles del Cementerio Modelo, asfaltadas.

c) El pórtico artístico del Cementerio Modelo y el Monumento con la Estatuilla Central del Sagrado Corazón de Jesús, en mármol de primera clase, hecha en Italia por artista renombrado.

d) No obstante todo ello, el señor Alceste Venturini pagará al H. Concejo Municipal la suma fija de VEINTE BO-

## FILM

### CRISIS RELIGIOSA

Me he referido en una crónica anterior a la crisis de la ciudadanía al aminorar el abandono en que se encuentran los registros cívicos en plena campaña electoral.

Los bolivianos ya no creen en la democracia; pero tampoco creen en la religión. Y de esto son una prueba los actos religiosos realizados en la Semana Santa última, que no han tenido la concurrencia ni el esplendor de otros años.

La famosa procesión del santo, sepulcro, que fué orgullo del pueblo católico de La Paz, no ha pasado de ser esta vez un pobre desfile, en el que brillaban por ausencia las autoridades y la gente distinguida de la sociedad. Antes era de hasta buen gusto concurrir a dicha ceremonia, como ocurre en todas las ciudades cultas que no tienen por qué avergonzarse de sus sentimientos religiosos, en los que pueblos muchos lo han demostrado los recientes congresos ecuménicos avanzados que el nuestro han hecho ruidosas y sentidas demostraciones de su fe católica.

¿Pero es que nuestro país cree ahora en algo? Murieron hace tiempo los feñiches de la política; lentamente agoniza la religión; nadie espera nada de bueno de las doctrinas y de los programas de los nuevos conductores de la república.

Diríase que Bolivia se halla enferma de escepticismo, trabajada por todas las decepciones, sin fe, sin moral y sin disciplina...

Candilo Gil.

## FALTARON LAS AUTORIDADES

Las damas de la sociedad no concurrieron. — Hubo escaso público. — La organización fué deficiente.

Confirmando nuestras previsiones respecto a la indiferencia que se advierte en el público en cuanto al culto católico, la procesión de Viernes Santo, que antiguamente, y en años no muy lejanos, tenía los caracteres de un acontecimiento religioso y social, ha sido ahora una demostración de la relajación de los sentimientos religiosos; hecho deplorable porque demuestra que el pueblo olvida sus tradiciones.

LAS AUTORIDADES

Los miembros del poder ejecutivo ni el Prefecto del Departamento han concurrido, como en años anteriores, para acompañar el Santo Sepulcro, dando ejemplo con su presencia al pueblo, de su respeto a la religión que constitucionalmente es la del Estado.

Si ellos no han estado presentes, juzgue el público si habrá ido uno solo de los funcionarios públicos de menor jerarquía.

LA SOCIEDAD

También fué de notar la ausencia de la mayoría de las damas de sociedad. En tiempos de esplendor, cuando la procesión era una prueba grandiosa de la piedad religiosa del pueblo, lo más distinguido del mundo social y político, desfilara delante de las imágenes, resalando con su presencia la magnífica presentación del cortejo.

EL PUBLICO

Fué escaso el público que estuvo en el desfile. Quiere decir que al pueblo no le interesa ni el culto religioso, en el cual cifraba antiguamente todo su entusiasmo, y que se muestra indiferente a todo. Este síntoma, descartando el aspecto del sentimiento religioso, es sencillamente alarmante.

## CRONICA BOLIVIA EN CRISIS

El estado de crisis institucional y social por el que atraviesa Bolivia es palpable. Los síntomas están ahí, a la vista, y son fáciles de analizar. La masa ciudadana no quiere inscribirse en los registros bívicos y la desconfianza de los hombres y de los partidos es absoluta acerca de los procedimientos electorales para organizar los poderes públicos y resolver los problemas políticos, económicos y sociales, que interesan a la nacionalidad.

Ciento y tantos años de caudillismo, de fraude electoral y de desnaturalización de nuestro sistema constitucional escrito, de caciquismo político, de burocratismo desenfrenado y de selección invertida en la formación de los cuadros gubernamentales y administrativos del Estado, han creado el profundo escepticismo que hoy se manifiesta en el seno de la conciencia pública. Agréguese a esto la desastrosa conducción política, diplomática, financiera y administrativa de la guerra con el Paraguay, y además la infiltración, en nuestro medio ambiente, de las ideas y sentimientos que están transformando, en todo el mundo, la estructura de la civilización y del Estado, y se tendrá una enunciación sintética de los factores que trabajan y anarquizan la evolución institucional y política de la república.

Todos sabemos lo que ha sido, entre nosotros, el régimen de simulación democrática y de explotación del poder y de la caja pública por los caudillos y sus mesnadas burocráticas, que adoptados de los partidos democráticos de Europa, se instalaban en el gobierno para realizar, dando pomposos programas políticos de similor, desde allí, una acción parasitaria, corruptora y desorganizadora. Este régimen, que calificara el español Joaquín Costa, de oligarquía y caciquismo, y no el democrático, es el que verdaderamente nos ha regido, desde que nació la república hasta nuestros días.

Nuestra vida política ha sido, bajo el influjo desnaturalizador del burocratismo y del caudillismo, verdaderamente dramática y regresiva. El constante asalto al poder de los banderíos; la represalia de los gobiernos contra las facciones; la conspiración incesante de éstas para derribar a aquéllas; la propaganda calumniosa de las unas y los procedimientos violatorios de las garantías constitucionales de los otros; todos estos hechos, con sus múltiples episodios sangrientos y sus racionales anales, han ido paulatinamente quitando brillo a la farsa institucional y

a la simulación democrática.

Los resultados de este sistema institucional fraudulento, a la sombra del cual se han producido los más grandes abusos por las oligarquías que se apropiaban del poder y no lo abandonaban sino a balazos, son hoy día palpables. El prestigio de las instituciones, de los grupos políticos y de los hombres se ha quebrantado totalmente. La opinión pública no responde ya a sus incitaciones. Cansada del engaño busca en otros mitos, en otros ideales, una orientación para su patriotismo decepcionado y un remedio para los males que está cansada de soportar.

Los caudillismos no han hecho sino crear la desorganización y la desmoralización que han tenido su culminación en la guerra del Chaco. Los parlamentos de similor, creador por el fraude y la presión electoral, con diputados de consigna, capaces de vender las insignias sagradas, sin más norte que obedecer al caudillo que hacía de presidente, disponiendo arbitrariamente de la república, como de un predio rústico, han dejado detrás de sí la corrupción política y administrativa que contemplamos. En todos los departamentos y las provincias, las pequeñas élites dejadas por el coloniaje, que sirvieron todavía en los primeros años de la república para organizar los poderes públicos, han desaparecido perseguidas por los políticos y por los militares, salidos de la clase media y por los gobiernos, que encontraban resistencia y semibarbarizados por las pésimas universidades que deforman la mentalidad de nuestras juventudes.

Los poderes públicos nacidos de esta subversión política, social e institucional, y formados a base de elementos inferiores y seleccionados en forma invertida, son los que han homajeado hasta hoy día los intereses y los destinos de Bolivia. El endeudamiento y bancarrota de la república, el desplafar criminal de sus recursos, el desarrollo parasitario de su presupuesto de gastos, la colocación de empréstitos innecesarios, la construcción de ferrocarriles disparatados y carísimos, el abandono de las fronteras nacionales y la política internacional de aislamiento y enemistad con los vecinos, la desorganización institucional y administrativa, la falta de universidades y de caminos, el atraso económico y social y las finanzas averiadas, son la consecuencia de esta política que hoy entra en crisis.

CARLOS ROMERO.

## VARIOS ROBOS DE CARTERAS SE PRODUJERON ULTIMAMENTE

En la Comisaría de Investigaciones hanse formulado durante las últimas 48 horas del viernes al día de ayer las siguientes denuncias por robos de carteras.

Do David Urquiza, quien manifiesta haber sido víctima de la sustracción de su cartera mientras se encontraba en el Cine Mignon.

El robo se produjo el viernes a horas 23. Se trata de la cartera contenía cuatro

cartas amorosas y papeles que solamente a él le interesaban.

Héctor Medrano V., formuló igual denuncia en la misma Comisaría, dando a conocer que al subir de la Villa de Obreros sufrió la sustracción de su cartera que contenía además de dinero, varios billetes de lotería y principalmente documentos militares.

Dos agentes han sido comisionados para investigar el paradero de las carteras.

## UN CHOFER FUE APRESADO NO HABRA RETRETA EN HONOR DEL BOLIVAR

Ha sido conducido a la Comisaría de Tráfico, el chofer Luis Rodríguez ha raíz de haber sido encontrado en momentos que manejaba un camión con carga en completo estado de embriaguez.

Durante el día de ayer, Rodríguez pasó el sábado santo entre las rejas de tráfico purgando el grave delito en que incurrió.

Según referencias del Sub-jefe de Tráfico, tenemos conocimiento que a este infractor se lo sancionará de acuerdo a la Ordenanza Municipal aprobada últimamente multándolo así mismo a la persona que vendió licor al conductor de referencia.

LIVIANOS por cada cuerpo que sea inhumado en el Cementerio Modelo por todo el tiempo en que exista éste; pago que se hará al recabar la boleta de inhumación.

MAUSOLEOS DE NOTABLES

VI.— Las obras de interés municipal, tales como Mausoleo de Notables y otras, podrán ser ejecutadas en el Cementerio Modelo de acuerdo entre el H. Concejo Municipal y el señor Venturini, cada una con contrato especial, sin obligación alguna del H. Concejo para situarlas allí y sin obligación alguna del señor Venturini para encargarse precisamente de ellas.

LIBRE CONVENIO PARA LOS TRABAJOS

VII.— No será nunca obligatorio para nadie inhumar sus deudos en el Cementerio Modelo, ni será nunca obligatorio para el señor Venturini recibir en él los restos de personas cuyos deudos no los hayan encomendado voluntariamente los trabajos, en libre debate sobre los precios, plazos, condiciones, trabajos artísticos, materiales, etc., que serán acordados en cada caso particular, según el trabajo de arte, que no puede tarifarse.

Alceste Venturini.

## DOCUMENTOS DEL SUB-OFICIAL NICOLAS ORTEGA

El reservista Roberto Ramírez que se encuentra en el Hospital No. 5, encontró los días de la Semana Santa una abundante documentación militar perteneciente al Sub-oficial Nicolás Ortega, pudiendo este recogerla del poder del citado reservista.

## VAGABA UN MENOR SIN NINGUN DESTINO

Ha sido conducido por un agente de parada el menor Alberto Romero de 8 años de edad aproximadamente, a raíz de haber sido encontrado en la calle Juan Federico Zuazo, vagando sin destino alguno.

Interrogado el menor cual era el domicilio de sus padres y por que causa transita hasta horas 1 y 30 de la mañana, respondió que sus padres se encuentran fuera de su domicilio. A fin de que sus parientes reclamen por el menor a la fecha se encuentra detenido en la Comisaría de Investigaciones.



—DATE PRISA, RAMONA, QUE ME ESPERAN EN LA FILARMONICA.





# SAID Y YARUR

---

## Manufacturas de Algodón

Casilla Correo No. 695  
Teléfono Central No. 1020  
LA PAZ - BOLIVIA

---

CASILLA CORREO 129 D  
TELEFONO 63528  
*Santiago - Chile*

---

*Dirección Telegráfica*

**SAID YARUR**



# NOTAS SOCIALES

## VIAJE PRESIDENCIAL.

—Esta tarde estará de regreso de su propiedad EL CHACO, de los Yungas, el doctor José Luis Tejada Sorzano, presidente de la república que, en compañía de su familia viajó aprovechando los días de Semana Santa.

## DIPLOMATICAS.

—Por la combinación internacional de pasado mañana retornará a esta ciudad el ministro plenipotenciario de Chile, don Jorge Silva Joacham, que se ausentó pocos días al vecino puerto de Arica.

—Hoy se realizará en la Quinta España de Obreros el almuerzo que ofrece el encargado de negocios de España y la flor de Martínez Feduchy en obsequio de los miembros de la prensa local y de los elementos de la colonia española, con motivo de celebrar el aniversario de la proclamación de la república.

## REUNIONES.

—La demostración que un grupo numeroso de destacados elementos de nuestra sociedad organizó en honor del prefecto del departamento, don José Salomón Ballivián, y que debía realizarse ayer tarde en el Club Ferroviario, ha sido diferida hasta una fecha próxima.

—Ayer tarde se ha realizado la matinee ofrecida por el directorio del Club The Brongston en el Club Extranjero, con motivo de celebrar el aniversario de su fundación.

## COMIDAS.

—Un núcleo de jóvenes de la colectividad chuquisaqueña prepara una comi-

da de simpatía en honor de los tenientes Luis Reyes Peñaranda, Raúl Cortés Tovar y del suboficial Alfonso Cortés, congresándolos por su evasión del Paraguay.

—Los componentes de la Orden El Estudio se reunirán hoy en un almuerzo que será servido en Miraflores, con ocasión de festejar la posesión de su nueva mesa directiva.

—La señora Alicia Barrenechea de Mercado ofreció anoche una comida en honor de los tenientes Raúl Cortés Tovar, Luis Reyes Peñaranda y del suboficial Alfonso Cortés.

—Con motivo de recordar un acontecimiento íntimo, la señorita Alicia Sáenz ofrecerá hoy una comida en obsequio de un grupo de sus religiosas socias.

## MATRIMONIOS.

—Ayer ha sido consagrada, en la residencia de la familia de la novia, el enlace matrimonial de la señorita Emilia Salazar S. con el señor Edmundo Arrien.

—Como lo teníamos anunciado, ayer ha sido bendecida la boda matrimonial de la señorita Elena Eyzaguirre con el doctor Jaime S. Velarde Irigoyen. Actuaron de padrinos por parte de ambos contrayentes conocidos elementos de la localidad.

—Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Cristina Velverde Chinel con el señor Luis Salmón Ballivián, debiendo celebrarse la boda a mediados de la próxima semana.

## NECROLOGICAS.

—Ha causado profundo sentimiento de

pesar el deceso de la señora Elvira Tapia, acaecido ayer en esta ciudad. La inhumación de sus restos tendrá lugar mañana lunes, a horas 11 debiendo partir el cortejo fúnebre de la calle Pichincha No. 768.

—Ayer ha dejado de existir en esta ciudad la señora Germana Peñaranda de Blanco, hermana del general don Enrique Peñaranda. Los restos de la extinta serán trasladados al cementerio hoy, a horas 11, debiendo partir el cortejo fúnebre de la calle Indaburo No. 666.

## RELIGIOSAS.

—Los familiares de la que fué señorita María Pareja B. mandarán oficiar mañana lunes una misa de cabo de año, a horas 10 y 30, en el templo de San Juan de Dios, por el eterno descanso del alma de la extinta.

## ENFERMOS.

—Inspira serios temores el estado de salud de la señora María Graniel v. de Gutiérrez.

—Ha experimentado mejoría la salud de la señora Rosa Benavides de Ballivián.

—Se encuentra delicada de salud la señora Lucila L. de Fernández.

—Restablecida está la señorita Olga Gómez de la Torre.

—En franca mejoría el señor Eduardo de la Riva.

—Muy mejorado el señor Víctor Zalles Guerra.

—Está enfermo el señor León M. Loren.

## VIAJEROS.

—Se ausentó a Buenos Aires la señora doña Bethabé Montes de Montes acompañada de sus hijos Arturo y Eduardo.

—A Sucre el señor Víctor Donoso Torres.

—Arica el señor Alberto Bacigalupi en unión de su esposa, doña Eloisa I. de Bacigalupi.

## LO QUE PIENSA FANNY



—Muchas veces las vicisitudes son mimadas antes del sacrificio...

—A Cochabamba el señor Julio Pantoya Estensoro.

—Regresó a Oruro el señor Gabriel Paíenque.

—A Cochabamba el señor Carlos Fernández.

—Ayer han llegado de Oruro las señoritas Fanny Gurmán Boro y María Luisa Gutiérrez Monje.

—De Asunción el capitán Hugo Estrada C.

## VIA PANAGRA.

—Ayer ha partido con Dirección a Tacna el avión San Antonio de la Panagra.

—Leva como pasajeros: al Dr. José E. Rivera, que se dirige a Arica; al señor Enrique Ellinger, que se dirige a Buenos Aires, y al Dr. Claudio Sanjinés que se dirige a Santiago de Chile.

# TEATROS Y CINES

## "TRES LANCEROS DE BENGALA" ES UN ESPECTACULO QUE DESAFIA A LA IMAGINACION...Y QUE LA VENCE

SE EXHIBE EL MARTES EN GRAN "PREMIERE DE LUJO EN EL PRINCESA

Siempre ha sido la India un tema de sugerente interés para los realizadores yanquis, pero nunca como ahora hablamos visto expresión territorial más bella, que la que nos ofrece "Tres Lanceros de Bengala". Amalgama singular de rostros exóticos, almas que demuestran en lo severo de su mirada las emociones recónditas de su alma, romances desvinculados de los bordes trillados de la vulgaridad, eso es el conjunto de elementos que compuestos, han formado ese todo admirable que en la industria cinematográfica se ha denominado "Tres Lanceros de Bengala". Hacer análisis parciales, sería llegar siempre a la misma conclusión. Fotografía técnica, sentido interpretativo, escenas y lujo, todo está en la medida de lo inmejorable. Gary Cooper enervando sus cualidades de excelente actor, permite que Franchot Tone, Richard Cromwell y Sir Guy comparten con él el triunfo. Nos hallamos pues, frente a una obra ante la cual es deber de divulgación artística el prodigar los comentarios y el multiplicar las alabanzas, hacia su director y hacia la Paramount.

## LA REPRESENTACION DE "DON JUAN TENORIO" NO HA SATISFECHO AL NUMEROSO PUBLICO QUE ASISTIO ANOCHE AL MUNICIPAL

Ante una sala totalmente llena se llevó a cabo anoche en el Teatro Municipal la reposición de la notable obra de Zorrilla "Don Juan Tenorio" a beneficio de Ricardo Alpuente, galán del conjunto "Sánchez-Alpuente" que viene actuando en el escenario de la indicada sala.

Esta obra que ha sido puesta en escena por la mayoría de los conjuntos que han visitado nuestra ciudad, merece siempre de parte del público una acogida favorable, como ha sido dable comprobar anoche, dándose el caso de que numerosas familias no pudieron ingresar al teatro por haberse agotado las localidades con bastante anticipación.

Era de esperar, por la propaganda desahogada por la empresa, que la citada obra mereciera una interpretación ajustada a las exigencias técnicas del libreto y a los valores dramáticos del mismo, pero no ha sido así. Los roles de Don Juan Tenorio y don Ricardo Alpuente y Reyna, quienes si bien es cierto poseen algunos recursos para la interpretación de papeles cómicos, en la función de anoche no han estado muy felices en su desempeño, decepcionando al público que esperaba una labor más inteligente.

La decoración escénica ha dejado mucho que desear, por sus deficiencias y mal gusto. Este detalle era preciso cuidar ya que ofrece un gran contraste con otras obras estrenadas recientemente por esta misma compañía y sin ir muy lejos podríamos citar "El divino impaciente", cuyo éxito se debe sin dudar en gran parte a este detalle.

En resumen podemos indicar que el público ha salido defraudado de la representación de "Don Juan Tenorio".

## PROGRAMAS DE HOY

**TEATRO MUNICIPAL.**— Matinée: La Frecura de Lafuente. Tenda: Don Juan Tenorio. Noche: La Reina de la Opera.

**TEATRO PRINCESA.**— Matinée: Infantil: Tú me perteneces. Matinee: Sombras del Pasado y Salto Atrás. Tenda y noche: Noches del Barrio Chino.

**TEATRO PARIS.**— Matinée: Infantil: cómicas. Matinee: La Mujer y el Pecado. Tenda y noche: Broadway al Desnudo.

**MIGNON.**— Matinée: El Arca de Noé y Pasión, Muerte y Resurrección de Jesucristo. Matinee: La Parodia de Tarzán de los Monos. Tenda: El Valle de los Fantasmas. Noche: La Carretera del Infierno. Noche: El Valle de los Fantasmas y el Valle de los Piratas.

**IMPERIAL.**— Matinée: La Esplía No. 13 y Ases del Circo. Noche: Sombras del Pasado y alto Atrás.

**BOLIVAR.**— Matinée: Rebeca. Tenda: A la Orilla del Danubio. Noche: Jasper el Seductor y el Congreso Eucarístico de Lima.

## MUNICIPAL

**CIA. ESPAÑOLA DE COMEDIAS SANCHEZ-ALPUENTE**

Hoy domingo 12, hoy Matinée a las 3.30. El juguete cómico en 3 actos, original de C. Arniches y A. Greis Alvarez, titulado: LA FRECURA DE LA FUENTE. Placas, Bs. 2.00. Anfiteatro, Bs. 0.80. Galería, Bs. 0.50.

Tenda a las 6.30. El inmortal drama en 7 actos escritos en verso por don José Zorrilla: DON JUAN TENORIO. Placas, Bs. 20.00. Luneta, Bs. 3.00. Anfiteatro, Bs. 1.00. Galería, Bs. 0.60.

Noche a las 9.30. Estreno absoluto de la gran comedia en 3 actos, original de Antonio Fernández Lepina, titulada: LA REINA DE LA OPERETA. Gran éxito cómico.

## PRINCESA

**HOY DOMINGO 12**

En matinee infantil a las 11 a.m., la hermosa comedia Paramount, titulada: TU ME PERTENECES con el pequeño actor David Holt, Leo Tracy y Helen Mack. Luneta, 1.00.

En matinee social a las 3 y 30, gran programa MGM: SOMBRAS DEL PASADO con Robert Montgomery y Maureen Sullivan. Además la comedia en dos actos, titulada: SALTO ATRAS con Laurel y Hardy. Luneta, 2.50.

Tenda y noche: NOCHES DE BARRIO CHINO. Luneta, Bs. 3.—

En premiere de lujo se exhibe el martes la grandiosa producción Paramount: TRES LANCEROS DE BENGALA con Gary Cooper, Franchot Tone, Richard Cromwell, Sir Guy Standing y Kathleen Burke.

## IMPERIAL

**HOY DOMINGO 12**

En matinee a las 3 y 30: LA ESPIA 13 con Gary Cooper y Marion Davies y la chistosa comedia, titulada: ASSES DEL CIRCO con Laurel y Hardy.

En nocturno a las 9 y 30. Atrevido programa MGM: SOMBRAS DEL PASADO Por Robert Montgomery y Edward Arnold. Chistosa comedia en venturas.

SALTO ATRAS con Laurel y Hardy. Luneta, 1.50.

## BOLIVAR

**HOY DOMINGO 12**

Formidable matinee a horas 11 y 30. La gran película Fox, hablada en castellano por Jorge Lewis y Carlos Villarias. Luneta baja, 1.00. Luneta alta, 0.50.

En matinee a horas 3 y 30. La super producción Fox, totalmente hablada y cantada, con Marion Nixon y Ralph Bellamy: REBECA

Es una obra plena de angustia y de amor. Luneta baja, 2.00. Luneta alta, 1.00.

En tanda a horas 9.30. Artistas Unidos, recreará nuevamente a nuestro público con su hermosa producción musical, la notable opereta de Noel Coward: A LA ORILLA DEL DANUBIO. La mejor película producida hasta hoy, con Anna Neagle y Fernand Gratre.

Luneta baja, 2.00. Luneta alta, 1.00.

Noche a horas 9 y 30. R. K. O. Radio, ofrece su mejor producción, con Richard Dix. Nera Engles Bruce Cabot en: JASPER EL SEDUCTOR y EL CONGRESO EUCARISTICO EN LIMA. Luneta baja, 2.00. Luneta alta, 1.00.

## MIGNON

**HOY DOMINGO 12**

Gran matinee a las 11, programa doble: EL ARCA DE NOE Y LA PASION, MUERTE Y RESURRECCION DE JESUCRISTO

Matinée a las 3 y 30, soberbio programa triple, la parodia de Tarzán de los Monos, la espectacular super producción cow boy: EL VALLE DE LOS FANTASMAS por el as de los cow boys, Tom Keene y la sensacional epopeya de cow boys: EL VALLE DE LOS PIRATAS por Bill Boyd. Tom Keene contra Bill Boyd.

Tenda: LA CARRETERA DEL INFIERNO por Richard Dix.

Noche, programa doble. Las dos mejores películas de cow boys: EL VALLE DE LOS FANTASMAS por Tom Keene y EL VALLE DE LOS PIRATAS por Bill Boyd.

## LUIS NOVILLO ERGUETA

CORREDOR DE COMERCIO

Cambio de monedas. Compra-venta de papeles valorados, giro, moneda extranjera.

Propiedades inmuebles, comisiones y representaciones.

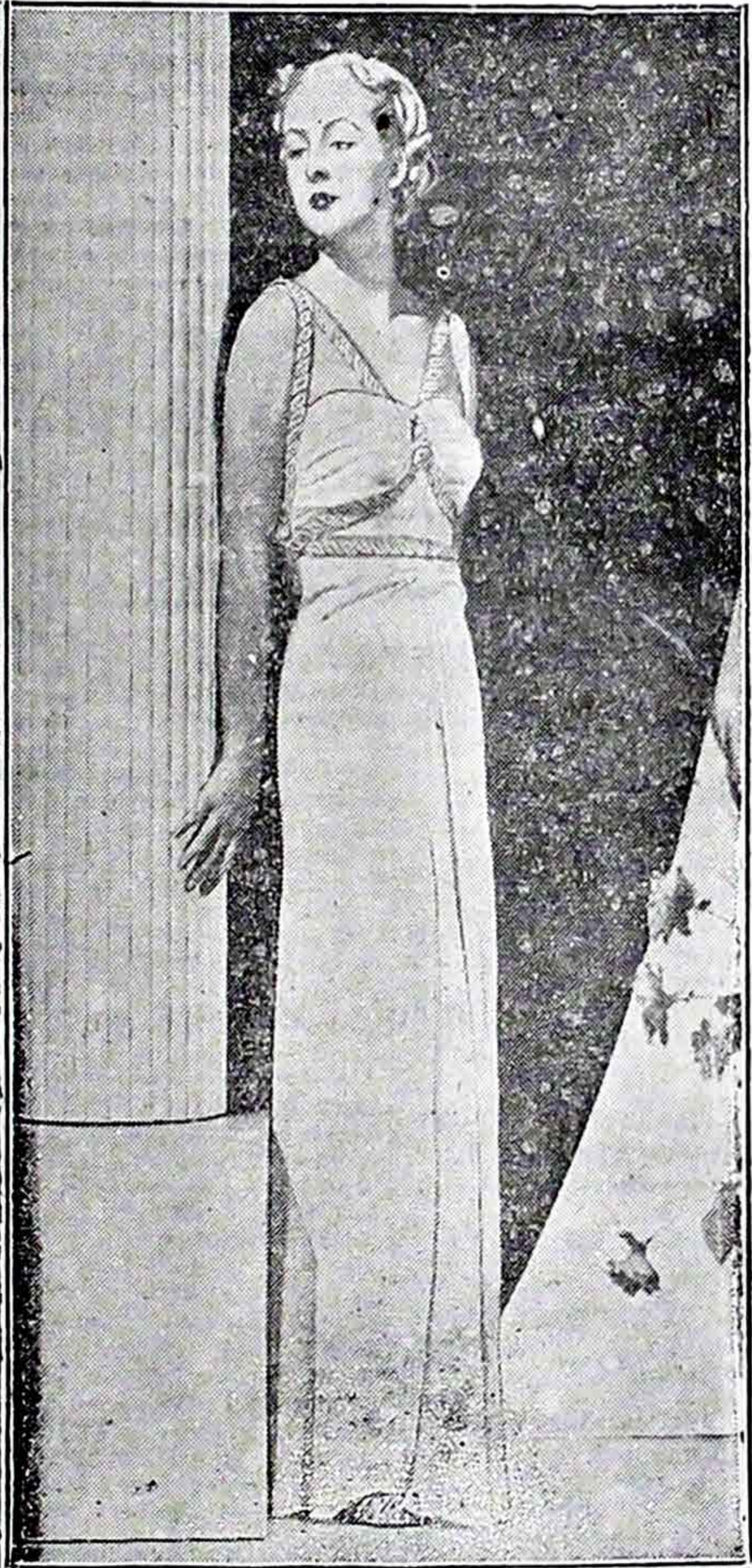
Comercio 371 (altos). Teléfono No. 258.— Casilla No. 732.— La Paz — Bolivia.

## MODELE SU CUERPO

Con Fajas y Modeladores BOURGE. Venta Casa IDEAL Potosí 376.

Se confeccionan fajas sobre medida.

## La Moda al día



Delicado modelo de solerée, netamente inspirado en la túnica griega. Se hace en crepe de seda y tiene un curioso adorno en el corpiño, que sirve de breteles. Con el vestido se usan sandalias.

## AVISO A LOS PROPIETARIOS DE FUNDOS RUSTICOS Y URBANOS

Se notifica a los propietarios de fundos rústicos y urbanos que no hubieran cancelado al día los impuestos catastrales y de alcantarillado, respectivamente, la necesidad de presentarse al Tesoro Departamental para abonarlos dentro del término de 30 días de la fecha. Caso contrario se los ejecutará coactivamente, por el monto de la deuda más intereses penales, mediante la Policía de Seguridad.

EL ADMOR. DEL TESORO DEPARTAMENTAL

## COMPRA

La Fábrica de Conservas de Jorge Stege Duraznos (Uincates) Uvas, Manzanas paga los mejores precios de plaza.

## LA PARODIA DE "TARZAN DE LOS MONOS": EL VALLE DE LOS FANTASMAS Y EL VALLE DE LOS PIRATAS, SE EXHIBIRA ESTA TARDE EN MATINEE DEL TEATRO MIGNON

La empresa del Teatro Mignon anuncia para esta tarde una extraordinaria matinee con un sensacional y nunca visto programa triple. En la primera parte irá la divertidísima parodia de TARZAN DE LOS MONOS. En la segunda parte se proyectará la sensacional y espectacular epopeya de los cow-boy EL VALLE DE LOS PIRATAS por Bill Boyd y en la tercera parte se exhibirá la mejor creación del as de los cow-boys Tom Keene titulada EL VALLE DE LOS FANTASMAS. Como se ve, se trata de un gran programa de enorme atracción.

**VISITE LA CASA**

**Rioki Higa & Co.**

COMERCIO No. 362

Encontrará Ud. artículos de incomparable calidad suprema y precios exclusivamente de propaganda

**Lindos estuches para señoras, señoritas y caballeros**

**Especiales para obsequio de cumpleaños**



## Hoy jugarán "Brigada New Players" de Cochabamba y "Bolivar" de La Paz

EL MATCH INTERDEPARTAMENTAL SERA UNO DE LOS PRINCIPALES ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS DEL AÑO. — ACTUAN VARIOS DE LOS MEJORES JUGADORES NACIONALES: ALBORTA, DURANDAL, LARA, ZAMBRANA, LOS HERMANOS RICHTER, PLAZA, ANGULO Y SAAVEDRA EL EXCELENTE GOALKEEPER. — OPINION DE LOS PRESIDENTES. —

### CON EL TGNL, PEÑARANDA

Ya en otras ocasiones nos habíamos ocupado de la actividad que desenvuelve el TGNL, Alfredo Peñaranda, Presidente del Club Brigada New Players, en pro del deporte cochabambino, cuyo estado de progreso y preponderancia, le debe a él parte bastante importante.

Creo manifiesta el caballero y entusiasta deportista, que el match de hoy será interesantísimo y sobre todo muy reñido. Los dos equipos son realmente fuertes y constituidos por altos valores del fútbol nacional. La equiparidad de fuerzas es tan marcada que solamente creo resultará vencedor aquel que actúe con mayor protección del factor suerte.

Antes de terminar deseo enviar por intermedio de LA RAZON mis cordiales saludos a toda la afición deportiva de La Paz, al igual que al compromiso de mis muchachos de hacer hoy un match caballeroso y poniendo todo en cancha en el juego.

Ho se realiza en esta ciudad una de las jornadas más importantes, con que el deporte nacional inicia la nueva era de resurgimiento para la cultura física en todas sus manifestaciones, como número de festejos con que uno de los más populares clubes locales, recuerda el aniversario de su fundación. Después de la campaña chaqueña, veremos por primera vez a un equipo de la ciudad del Tunari, actuar frente a nuestros futboleros. Y es justo decirlo, se trata de un excelente seleccionado que cuenta con los más altos valores del fútbol de Cochabamba.

#### ULTIMAS PERFORMANCES.

Como decíamos más arriba, Brigada New Players, marcha a la cabeza del fútbol cochabambino. Sus jugadores, la mayoría de los cuales ha experimentado una intensa vida deportiva, tienen en sí esa

personalidad propia a los deportistas de talla. Debemos agregar un detalle: New Players que desde su fundación ha actuado con tal nombre, se fusionó hace poco tiempo con Brigada, habiendo resultado de esta unión una entidad poderosa en todo sentido.

En el último campeonato relámpago, obtuvo la victoria imponiéndose a 14 de Noviembre y Atlético con relativa facilidad. Luego

derrotó a Atlético Alianza por 2-1, al equipo paraguayo por 3-2 y empató finalmente con Alfonso Ugarte a dos tantos.

Bolívar por su parte, está prestigiado por sus recientes presentaciones y por un acabado estado de training. La línea media ha sido reforzada con la inclusión de Angulo al centro. Saavedra, Alborta y Molina constituyen un terceto formidable en el ataque. Durandal

tendrá que recurrir a todos sus medios para contenerlo.

#### LO QUE SERA EL MATCH.

Gran movilidad, jugadas altamente técnicas y caballería en cada una de las acciones, serán los puntos alrededor de los cuales girarán las alternativas del match. Ambos conjuntos son fuertes, muy fuertes y poseen verdaderos valo-

res que pondrán su mayor contingente de eficiencia y entusiasmo, para dejar puesto en alto el prestigio del fútbol que defienden.

Las líneas medias de ambos conjuntos son poderosas y superior el ataque local.

#### EL REEREEREE.

La Liga de Referees ha nombrado una terna compuesta por los señores Juan L. Gutiérrez, Benjamín Aramayo y Luis Cornejo, para que sea elegido el director del encuentro. El primero por motivos de carácter particular ha pedido sea retirado su nombre, por lo cual debe elegirse referee entre los señores Cornejo y Aramayo. Hasta el momento que cerramos la edición no hay acuerdo definitivo.

#### LOS PRELIMINARES.

Jugarán a primera hora los cuadros infantiles de los clubes Natación y Gimnasia y Bolívar. Ambos poseen excelentes "chicos" que bien entrenados harían un partido movido e interesante. Los "nadadores" se presentan con un "once" homogéneo poseedor de una agilidad ma línea de ataque, con el que harán frente a su serio rival, no siendo escasas las posibilidades de éxito. Se disputan 11 medallas donadas por el Presidente de Natación y Gimnasia Juan L. Gutiérrez Granier.

A segunda hora, jugarán "Bolívar" B con la intermedia de Nimbles Sport Association. Será un match caracterizado por jugadas

### CON JORGE DEL CASTILLO

Luego nos acercamos al conocido Presidente de la institución calista cuyo optimismo y adoración a su club es ya tradicional y por todos conocida.

Con la seguridad que le es característica nos recibe en la simpática Secretaría de su club, previos los naturales cumplidos con que siempre nos trata...

Creo que el match de esta tarde dejará satisfecha a la afición local. Los muchachos del Bolívar están bien entrenados y dispuestos a jugar por enteros frente a Brigada New Players, equipo bastante fuerte y que ha tenido lucida actuación en Cochabamba. Creo, pero esto no lo digan, que anotaremos algunos peninos al equipo visitante y posiblemente más nosotros que ellos. Pero los recomiendo nuevamente, no lo vayan a decir. Naturalmente cumplimos con este deseo del popular Presidente...

Al retirarnos nos pide agradecer al público de La Paz las múltiples manifestaciones de simpatía de que ha sido objeto a la institución calista, como homenaje a su aniversario.

rápidas y coordinadas, que seguramente mantendrá el "respetable" en continua tensión.

#### EL DESLIFE.

Terminado este preliminar, desfilarán todas las ramas deportivas del "Club Bolívar" ante su Reina Isabel I. Las secciones: fútbol, atletismo, natación, basketball, tenis, etc., presididas por sus Directores, rendirán homenaje y pleitesía a S. M. Isabel I.

## "Ints. Tecnológico" venció a "Ints. Americano"

#### LOS PRELIMINARES

El primer preliminar estaba a cargo de los equipos infantiles de Natación y Gimnasia y Palermo. Por no presentarse su contendidor, los jugadores de la joven institución roja pasaron el goal de reglamento.

En el segundo preliminar actuaron las divisiones infantiles de Bolívar y San Pedro. Bolívar, con seis jugadores en el 1er. tiempo y 8 en el segundo, dio cuenta de su rival. El juego fué interesante y se impuso Bolívar por 1 goal a cero.

Los equipos de intermedia de Nimbles y Arco Iris fueron encargados del match de semi fondo. En el primer tiempo, Nimbles dominó a su rival, colocando tres hermosos goals. En el segundo half time, el juego se tornó monótono y lento, sin ningún interés. El triunfo de los albi negros fué merecido, por el score obtenido en el 1er. half-time.

#### EL MATCH INTER-DEPARTAMENTAL

Al llamado del referee, señor Juan Luis Gutiérrez Granier, los equipos formaron así:

INTS. AMERICANO (blanco y rojo). — Tichich; Miranda y Rojas; Pérez, Valverde y Dávila; Alborta, Pérez, Mabrich (cp.). Quijano y Rodrigo.

INSTITUTO TECNOLOGICO (blancos). — Navarro; Flores y Morales; Rojas, Cerda y Vargas; Lafuente, Asín, Villarreal (cap.), Urquidí y Barrientos.

Puesta la pelota en movimiento, los primeros minutos de juego se caracterizaron por la rapidez de las jugadas; ambos equipos invaden los campos contrarios y demuestran un buen entrenamiento al dar gran movilidad al juego.

Instituto Americano logra coordinar sus líneas antes que su rival; y así puede verse varias corridas de sus delanteros, de preferencia por el ala izquierda, que a los seis minutos de juego, obligan a los visitantes a conceder un corner, que, servido en buena forma por Alborta abre la cuenta en favor de los locales.

Ante esta ventaja, los cochabambinos reaccionan con gran entusiasmo; dos ataques consecutivos no se ven coronados por el éxito. Los locales contrapezan la presión de sus adversarios. Un buen ataque del ala izquierda de los americanos es rematado alto por Alborta, con un formidable shoot. Cochabamba logra, a los veinticinco minutos de juego, coordinar sus líneas media con la de forwards. Los hallos, que son indudablemente el factor determinante de la victoria de su cuadro, alimentan el juego preferentemente por el ala derecha. Uno de estos ataques logra burlar a los backs contrarios y permite al Tecnológico igualar posiciones a 1 goal.

El entusiasmo de los visitantes aumenta al comprobar el éxito de sus esfuerzos; la presión que ejercen sobre los locales es notoria. El juego de combinación es vistoso y eficaz. Cerda y Asín obligan a Miranda, Rojas y Tichich a trabajar con empeño. Los locales organizan un ataque por el ala derecha, que salvando los contrarios concediendo corner: servido éste, no es convertido en goal. Nuevamente los locales se ponen a la ofensiva, pero su ataque es inutilizado por off-side.

Los cochabambinos inician un nuevo ataque, por medio de Asín, que es bati-

jado en buena forma por Tichich. Una nueva incursión en campo contrario termina en out. A esta altura de juego, el equipo de Cochabamba domina ampliamente a su rival. Un ataque de los visitantes es alejado en buena forma por Rojas. Los ataques de los blancos acosan a la defensa contraria, que se ve obligada a conceder dos corners seguidos, que son muy bien servidos por Lafuente. Pero la defensa local aleja el peligro. Al finalizar el primer tiempo, los albi rojos consiguen burlar a Morales, y por medio de Rodrigo se acercan peligrosamente a la valla enemiga. Suena el pitazo dando término al primer tiempo. El resultado es el siguiente: Instituto Tecnológico 1 goal; Instituto Americano, 2 goals.

El segundo tiempo es de menor interés que el primero; las acciones no son tan movidas como en el 1er. tiempo.

Comienzan los albi rojos a la ofensiva. Morales se luce, alejando el peligro en dos ocasiones con potentes shoots. Pero el equipo de Cochabamba, que demuestra ser superior a su rival, es también más efectivo. Un ataque de Cerda y Vargas origina la segunda caída de la valla americana. Los albi-rojos reaccionan ante el contraste sufrido; en momentos en que Quijano avanza peligrosamente, es molestado visiblemente por el back izquierdo visitante. El referee cobra penal, que al ser servido es convertido en el segundo goal de los albi-rojos. Los tecnológicos buscan afanosamente superar a sus rivales; varios ataques sucesivos, en los que se destacan Cerda, Vargas, Asín y Villarreal, ponen en constante peligro la valla del Americano. La defensa local se expone en buena forma. Vargas enfila un potente shoot al arco, que da en el travesaño y cae a los pies de Tichich; éste trata de coger la bola, pero Villarreal la roba antes que él y anda por tercera vez en la valla albi roja.

Termina el match con el siguiente score:

Instituto Tecnológico, 3 goals.  
Instituto Americano, 2 goals.

#### COMENTARIO

El match del domingo fué interesante, en todo aspecto. El juego veloz y entusiasta de ambos equipos, mantuvo a la concurrencia en expectativa durante todo el match. Las barras estudiantiles de ambos equipos hicieron derroche de entusiasmo con yells y cantos, con los cuales animaban a sus favoritos.

El triunfo de los cochabambinos fué merecido. Tienen mejor juego de conjunto y valores individuales superiores. Sobresallaron Morales, Cerda, Vargas y Asín. Su mayor movilidad, la potencia de shoot y su mayor dominio de la cancha, dieron el triunfo a su equipo. Los locales no tuvieron figuras descolantes. Si se ha de subrayar la actuación de alguno de sus jugadores, él ha de ser Alborta. Tiene un formidable shoot y gran velocidad. Le falta soltura.

En resumen, el match que comentamos es promisor. Hay en los jugadores de ambos equipos materia prima de futuros grandes campeones. El match fué más interesante que muchos de primera división, que estamos acostumbrados a presenciar. Ojalá que esta iniciativa, de concertar matches intercolegiales se repita.

### BRIGADA NEW PLAYERS

DURANDAL		GUARDIA	QUINTEROS	
C. RICHTER		LARA (CAP.)		R. SOTO
ROSALES	ZEGARRA	J. C. SOTO	N. RICHTER	ARANDIA
O				
R. PLAZA	ALBORTA (CAP.)	SAAVEDRA	MOLINA	QUIROGA
ZAMBRANA		ANGULO		VARGAS
PAREDES		ARREDONDO		
		SAAVEDRA		
BOLIVAR				

## «The Strongest» venció ayer en gran forma a «Nimbles Sport Association» en basket-ball

Se enfrentaron ayer los campeones de 1935 con los vencedores del campeonato relámpago del mismo año. — Nimbles infantil venció a Ayacucho por 11 a 4. The Law, campeón de 1935, derrotó en interesante match, a The Strongest (segunda división) por 11-8. Alianza (2a. Div.) en reñido cotejo se impuso a Roma por 11-8.

El match de fondo fué sensacional. — Público inculto y grosero. — Nota ingrata proporcionada por algunos deportistas peruanos.

Una hermosa mañana deportiva tuvimos ocasión de presenciar ayer. El día se prestaba para hacer ameno y agradable cualquier espectáculo al aire libre y es así como un público muy numeroso se dio cita en la cancha Vicente Eguiñan, donde se enfrentaron los más poderosos conjuntos de la localidad.

NIMBLES (11) — AYACUCHO (4) Infantil

Fué este un excelente match en que lucharon los "pequeños" con juntos compuestos de 1935 y relámpago del mismo año. Vimos en los pibes armonía, decisión y precisión en sus remates, terminando el encuentro con 11 puntos a favor de los albi-negros y 4 de Ayacucho.

THE LAW (11) — THE STRONGEST (8). — Segunda División

Otro cotejo que revistió caracteres de un buen espectáculo basket-

ballístico fué el encuentro entre las segundas divisiones de The Law y The Strongest. El conjunto campeón de 1935, con mejor táctica y excelente "puntería" logró un merecido triunfo por el score arriba señalado.

ALIANZA (11) — ROMA (8). — Segunda División

Fué este match tan interesante como los anteriores, manteniendo al público en continua expectativa, por la parejidad de fuerzas. Orosc de Roma se hizo molesto al público por sus intervenciones sucias y discordantes con los altos fines que persigue el sport. Terminó el encuentro cuando el marcador señalaba 11 puntos para Alianza y 8 de Roma. El triunfo de los entusiastas albi-rojos fué muy merecido.

THE STRONGEST, campeón 1935, v. NIMBLES, campeón relámpago del mismo año

La expectativa del público era enorme. Después de breves minutos de espera, se hicieron presentes ambos equipos presididos por la "Murga de The Strongest" correctamente uniformada y dirigida por el popular gordo Requena. Fué esta una nota simpaticísima y que revela el alto espíritu deportivo de The Strongest, en todas sus actividades.

Al llamado del referee señor Chahin, alinearon los cuadros así: NIMBLES (albi-negros) Luppó y Campos; Almendras, Rivas (cap), Martínez.

THE STRONGEST (auri-negros): Oblitas y Doltzahuer; Réjar, Eyzaguirre (Cap), Velasco.

1er time: se inicia con gran movilidad por ambas partes, sobresa-

liendo los avances de The Strongest, más armónicos y eficaces, merced a la acción de Eyzaguirre, que si bien es individual, ello se debe a la falta de confianza que tiene en sus compañeros los cuales no están a su altura. Oblitas en la defensa procede con serenidad y eficacia. Martínez y Almendras son los más peligrosos de Nimbles. Termina el tiempo con 6 puntos a favor de The Strongest por 2 de los albi-negros.

2o. time: continúa el gran interés del partido. Las jugadas se suceden en uno y otro campo con gran rapidez. El referee que actúa aturdidamente, se ve muchas veces molestado por el público inculto y grosero de Nimbles, que ya se ha hecho tradicional en el deporte peruano. Luppó actúa bien aunque algo bruscamente, al igual que Béjar. "La maravilla negra" Rivas de tal solo tiene el nombre, pues por su juego no nos convence, haciendo alarde en las reclamaciones injustas a todos los fallos del árbitro, mediante posturas estudiadas y ridículas. Termina este tiempo con 10-5 en favor de los auri-negros.

3o y 4o tiempos. Decae algo el juego en vista de la gran actividad de los dos primeros tiempos. El dominio de The Strongest es amplio, sobresaliendo la actuación de Eyzaguirre, Béjar y Doltzahuer. Martínez, Almendras y Luppó son los mejores de Nimbles. El triunfo de Strongest por 16-7 es merecidísimo y revela el desarrollo del match.

#### COMENTARIOS

El match fué altamente interesante. Si queremos analizarlo técnicamente, se hace necesario remarcar el concepto de absoluta carencia de basket-ball existente entre nosotros. Eyzaguirre es el único jugador de La Paz y algo deficiente por la falta de colaboración que encuentra en su equipo. Si viene un quinteto escolar de cualquier país sudamericano, daría una lección de buen basket-ball al mejor seleccionado local, venciendo por abultado score. Aquí se practica un juego rudimentario, sin combinación, y carente de la malicia que es

inherente a este deporte. Se hace necesaria, imprescindible la venida de un "coach" extranjero que pule y perfeccione a nuestros jugadores que solamente tienen pasta y por cierto muy buena.

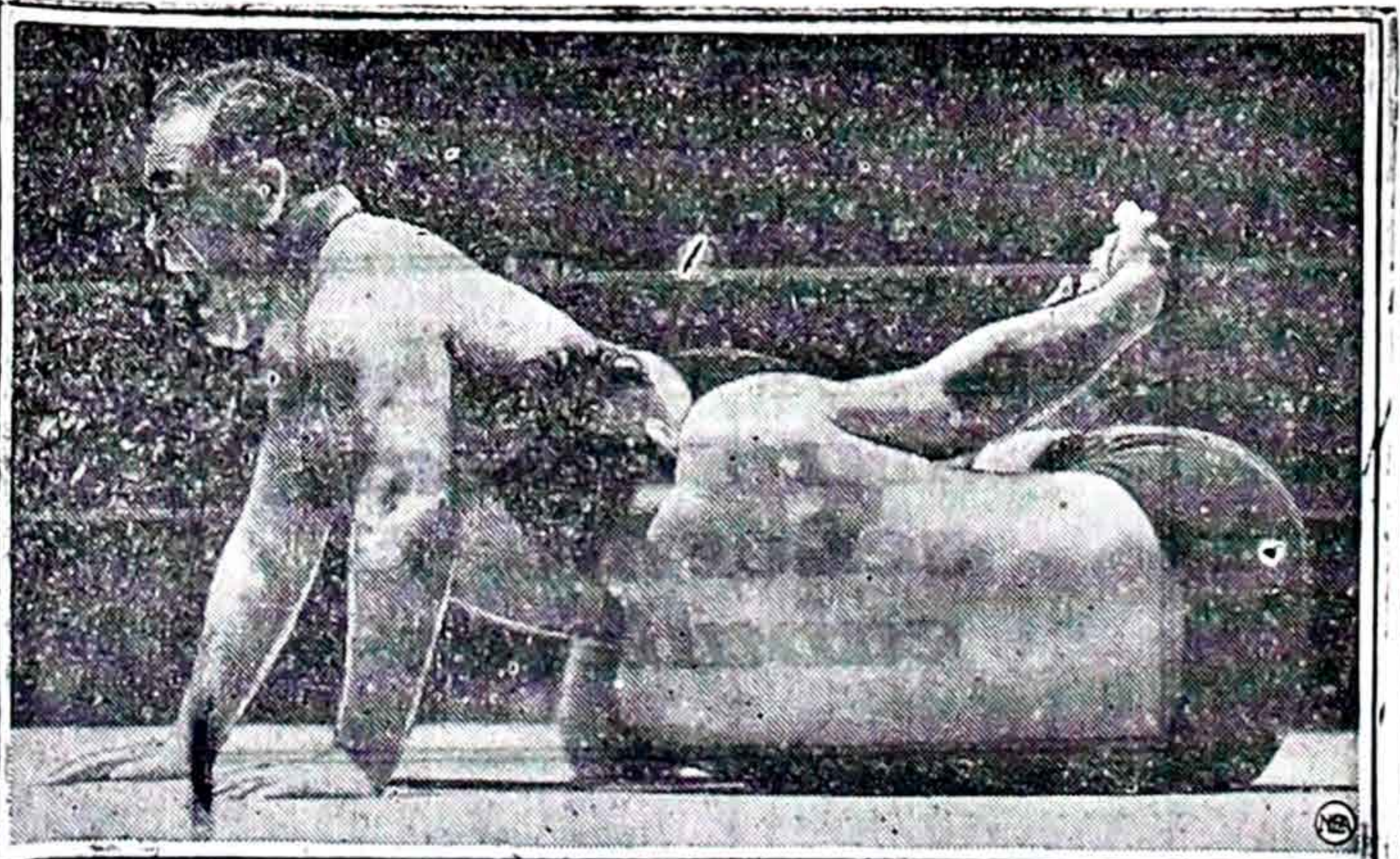
El referee actuó bien, le faltó energía para sancionar al público.

#### EL PUBLICO

Como siempre la nota discordante. La "hinchada" de Nimbles compuesta por mozalbetes sin nociones de cultura, proporciona siempre la nota fea, anti-deportiva y ridícula de los espectáculos basketballísticos. Rechifa buenas y malas jugadas de los adversarios de su club y aplaude las idem del Nimbles. El referee merece su sanción cuando cobra faltas en contra del equipo del cual son fanáticos, sean o no justas. En resumen, un público ruin, anti-deportivo, y que habla pobremente de una institución que como el Nimbles Sport Association, merece todo el respeto y admiración de la afición. Censuramos y con energía la actitud de su "hinchada" fanática e ignorante y esperamos que los dirigentes albi-negros eviten esta bochornosa conducta, tan deprimente para el deporte en general.

#### ALFONSO UGARTE

Los socios de este club peruano, encabezados por Morales, se constituyeron en gratos detractores de The Strongest y del árbitro, a quienes hostilizaron en forma grosera y con un sarcasmo carente siquiera de buen humor. Su mal gusto fué principal característica. Naturalmente este o provocó a los peruanos y también de The Strongest. Los primeros deben dar normas de espíritu deportivo y no hacer alarde de incultura en país extranjero. Los stronguistas más formados en lides deportivas que los "importados" del club peruano, no debieron dar importancia a estos y enseñarles como proceden los sport men caballerosos. Actos de matonaje están reñidos con el deporte.



Aquí vemos trenzados a dos buenos luchadores: Stranger Lewis y Jim Bro-

wing que es quien en este momento se ha apoderado

de pié de su rival, haciéndole preferir un grito de dolor.